

**Zmluva
o poskytnutí dotácie zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky na rok 2014
na zabezpečenie úloh prevencie kriminality**

o poskytnutí dotácie zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky na rok 2014 na zabezpečenie úloh prevencie kriminality

uzatvorená podľa § 13 zákona č. 583/2008 Z. z. o prevencii kriminality a inej protispoločenskej činnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (*dalej len „zákon č. 583/2008 Z. z.“*) a § 51 Občianskeho zákonníka a uznesenia č. 1 k finančnému zabezpečeniu aktivít v oblasti sociálnej, viktimačnej a situačnej prevencie kriminality v roku 2014 z 1. zasadnutia Rady vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality konaného dňa 10. 10. 2014 medzi:

Poskytovateľom: **Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky – Okresný úrad Košice**
Sídlo: Komenského 52, 041 26 Košice
zastúpeným: JUDr. Martin Petruško, prednosta Okresného úradu Košice
IČO: 00151866
bankové spojenie: Štátnej pokladnice
číslo účtu: SK7881800000007000180023

(*dalej len „poskytovateľ“*)

a

Príjemcom: **Obec Svinica**
Sídlo: Svinica 282, 044 45 Svinica
zastúpeným: Ing. Ľubomír Šimko, starosta obce
IČO: 00324761
DIČ: 2021245050
bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.
číslo účtu: SK445600000000415663017

(*dalej len „príjemca“*)

(*dalej len „zmluvné strany“*)

Čl. I
Predmet a účel zmluvy

1. Poskytovateľ sa na základe tejto zmluvy zaväzuje poskytnúť príjemcovi finančné prostriedky (*dalej len „dotácia“*) z rozpočtových prostriedkov (Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky – Okresný úrad Košice - z programu 0D60103.U14902 podľa zákona č. 473/2013 Z. z. o štátnom rozpočte na rok 2014, podľa § 10 ods. 1 zákona č. 583/2008 Z. z. a podľa uznesenia Rady vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality č. 1 zo dňa 10. 10. 2014 na financovanie výdavkov projektu prevencie kriminality „**Kamerová prevencia kriminality v obci Svinica**“ v sume uvedenej v článku II bod 1 tejto zmluvy.
2. Príjemca sa zaväzuje dotáciu použiť maximálne hospodárne a efektívne na účel určený v bode 1 tohto článku tejto zmluvy v súlade s rozpočtom dotácie určenej na realizáciu projektu, ktorý tvorí neoddeliteľnú prílohu tejto zmluvy.

3. Príjemca súhlasi, že poskytovateľovi poskytne výsledky zrealizovaného projektu a poskytovateľ je oprávnený ich zverejniť, použiť v rámci svojej pôsobnosti a plnenia úloh, najmä za účelom prezentácie priatých opatrení na úseku prevencie kriminality. Za týmto účelom sa príjemca zaväzuje, že v prípade ak výsledkom zrealizovaného projektu bude dielo v zmysle zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov, poskytovateľovi písomne udelí bezodplatnú výhradnú licenciu na použitie diela počas celej doby trvania majetkových práv k nemu na území Slovenskej republiky a členských štátov Európskej únie.
4. Príjemca sa zaväzuje, minimálne 5 pracovných dní pred realizáciou podporených aktivít zaslať príslušnému okresnému úradu v sídle kraja a MV SR, Rade vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality (rvpk@minv.sk) e-mailovú informáciu o plánovaných aktivitách projektu, a že bude prizývať poskytovateľa dotácie na jednotlivé aktivity, podujatia, akcie, semináre, besedy, školenia, ktoré príjemca uskutočňuje v rámci realizácie podporeného projektu na prevenciu kriminality.
5. V prípade nedodržania povinností a podmienok tejto zmluvy, ktoré sa považujú za porušenie finančnej disciplíny v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 523/2004 Z. z.“), sa pri určení výšky sankcie postupuje podľa ustanovení tohto zákona. Za nedodržanie povinností a podmienok sa považuje aj nevykonanie predbežnej finančnej kontroly podľa § 9 zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 502/2001 Z. z.“), nerealizovanie verejného obstarávania v zmysle zákona č. 25/2006 Z. z. o verejném obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, za ktorých nesplnenie sa ukladajú sankcie ako organizácii tak i zamestnancovi.
6. Príjemca sa zaväzuje, že pri prezentácii podporeného projektu v médiách, v tlači a všetky výstupy projektu (publikácie, bulletiny, pozvánky, prezentácie, plagáty a pod.) označí logom MV SR a nasledovným textom: „*Projekt bol finančne podporený Radou vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality*“.

Čl. II

Výška dotácie a podmienky poskytnutia dotácie

1. Poskytovateľ poskytne príjemcovi v roku 2014 dotáciu v zmysle schváleného projektu uvedeného v prílohe č. 1 tejto zmluvy a štruktúrovaného rozpočtu a komentára k nemu, uvedeného v prílohe č. 2 tejto zmluvy v celkovej výške:

3.000,- EUR, slovom : tritisíc EUR

z toho: bežné výdavky vo výške 0,- eur,
 kapitálové výdavky vo výške 3.000,- eur,

najneskôr do jedného mesiaca po podpísaní tejto zmluvy zmluvnými stranami, a to na účet príjemcu č. ú. SK4456000000000415663017, vedený v Prima banke Slovensko, a.s..

2. Dotáciu môže príjemca použiť na výdavky v rozpočtovom roku, v ktorom mu bola dotácia poskytnutá. **Bežné výdavky** s výnimkou miezd, platov, služobných príjmov a ostatných osobných vyrovnaní a odmien vyplácaných na základe dohôd o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru, ktoré boli poskytnuté príjemcovi ako bežný transfer po 1. októbri rozpočtového roka a ktoré nebolo možné použiť do konca príslušného rozpočtového roka, možno použiť do 31. marca nasledujúceho rozpočtového roka, t.j. do 31. marca 2015. **Kapitálové výdavky**, ktoré boli poskytnuté príjemcovi ako kapitálový transfer možno použiť na určený účel do 30. júna 2015.
3. Príjemca sa zaväzuje, že z vlastných zdrojov bude spolufinancovať najmenej 20 % výdavkov z celkového rozpočtu projektu, za vlastné zdroje sa nepovažujú dotácie zo štátneho rozpočtu získané z iných zdrojov.
4. Príjemca sa zaväzuje, že pri poskytnutí dotácie nižšej ako 80 % zabezpečí realizáciu cieľov v zmysle schváleného projektu.
5. Účel použitia poskytnutej dotácie podľa čl. I bod 1. tejto zmluvy nie je možné meniť. Ak nie je možné poskytnutú dotáciu čerpať na účel určený v zmluve, príjemca je povinný najneskôr do 15 dní od zistenia uvedenej skutočnosti nepoužitú dotáciu vrátiť poskytovateľovi na účet podľa čl. III bod. 2 tejto zmluvy.
6. Príjemca je povinný poskytnutú dotáciu podľa bodu 1 tohto článku tejto zmluvy viesť na osobitnom účte v banke Prima banka Slovensko, a.s., č. ú. SK4456000000000415663017.
7. Príjemca môže pri realizácii projektu a použití dotácie vykonať zmeny v rozpočte na jednotlivých položkách a podpoložkách rozpočtu platnej ekonomickej klasifikácie len s písomným súhlasom poskytovateľa, pričom celková suma bežných a kapitálových výdavkov musí byť dodržaná.
8. Nedodržanie účelu použitia poskytnutej dotácie zo štátneho rozpočtu sa považuje za porušenie finančnej disciplíny podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z.
9. Poskytnutú dotáciu nemožno použiť na úhradu výdavkov ekonomickej kategórie 610 - Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania ekonomickej kategórie 620 Poistné a príspevok do poisťovní a 640 – Bežné transfery (napr. PN, odchodné, odstupné a pod.).
10. Príjemca nie je oprávnený dotáciu alebo jej časť poskytnúť fyzickej osobe alebo právnickej osobe a na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z priatých úverov a pôžičiek. Príjemcoví, platiteľovi dane z pridanej hodnoty, ak si môže uplatniť odpočet dane z pridanej hodnoty, nemôže byť pri zúčtovaní dotácie poskytnutej zo štátneho rozpočtu uznaný za výdavok na projekt úhrada dane z pridanej hodnoty.
11. Poskytovateľ je oprávnený počas realizácie overiť plnenie projektu a použitie poskytnutej dotácie v súlade s dohodnutým účelom použitia podľa čl. I bod 1 tejto zmluvy. Súčasne si vyhradzuje právo po ukončení a vyúčtovaní projektu vykonať následnú finančnú kontrolu a overenie splnenia účelu projektu. Príjemca je povinný na žiadosť poskytovateľa, alebo iného orgánu oprávneného na výkon kontroly podľa osobitného všeobecne záväzného právneho predpisu preukázať účel použitia dotácie poskytnutej zo štátneho rozpočtu listinnými dôkazmi, ktorých obsah dokazuje skutočnosti vzťahujúce sa na použitie

dotácie. Za týmto účelom sa zaväzuje príjemca poskytnúť poskytovateľovi, alebo inému oprávnenému orgánu plnú súčinnosť potrebnú na výkon kontroly. Príjemca dotácie sa zaväzuje, že dodrží všetky povinnosti, ktoré mu vyplývajú zo zákona č. 502/2001 Z. z.

Čl. III **Vyúčtovanie poskytnutých finančných prostriedkov**

1. Príjemca predloží poskytovateľovi písomne vyúčtovanie bežných výdavkov dotácie najneskôr do 15. apríla 2015 a kapitálových výdavkov dotácie najneskôr do 7. júla 2015 so stručným komentárom, priloženými kópiami účtovných dokladov, peňažným denníkom, výkazom majetku a záväzkov (len u subjektov účtujúcich v jednoduchom účtovníctve) a účtovnou závierkou u subjektov účtujúcich v podvojnom účtovníctve (zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov), a prípadne aj s ďalším faktografickým materiálom. Súčasťou vyúčtovania bude aj vyhodnotenie vlastných finančných prostriedkov vo výške aspoň 20 %, použitých na spolufinancovanie projektu podľa čl. I bod 1 tejto zmluvy a prehľady čerpania výdavkov, ktoré sú súčasťou tejto zmluvy.
2. V prípade, ak príjemca počas kalendárneho roka, v ktorom mu bola dotácia poskytnutá, zistí, že finančné prostriedky nepoužije, je povinný bezodkladne oznámiť poskytovateľovi sumu nepoužitej dotácie a vrátiť ju na výdavkový rozpočtový účet číslo SK788180000 007000180023 v Štátnej pokladnici, najneskôr však do 10. decembra príslušného roka. Po ukončení kalendárneho roka, najneskôr však so zúčtovaním dotácie, príjemca vráti nevyčerpanú časť dotácie na bankový účet mimorozpočtový depozitný číslo SK5681800000007000180031 v Štátnej pokladnici. Avízo o vrátení nepoužitých finančných prostriedkov zašle poskytovateľovi a odboru účtovníctva sekcie ekonomiky Ministerstva vnútra SR. Príjemca v príkaze na úhradu do kolónky „správa pre prijímateľa“ uvedie „vratka dotácie“.
3. Príjemca je súčasne povinný oznámiť a poukázať poskytovateľovi finančné prostriedky získané z výnosov z poskytnutej dotácie na prímový rozpočtový účet číslo SK45818 000000700017 9938. Avízo o poukázaní finančných prostriedkov získaných z výnosov z poskytnutej dotácie príjemca predloží poskytovateľovi a odboru účtovníctva sekcie ekonomiky Ministerstva vnútra SR najneskôr so zúčtovaním dotácie. Príjemca v príkaze na úhradu do kolónky „správa pre prijímateľa“ uvedie „výnos z dotácie“.
4. Použitie dotácie podlieha povinnému zúčtovaniu so štátnym rozpočtom SR, ktorého spôsob a termín určuje pokyn Ministerstva financií SR na zúčtovanie finančných vzťahov so štátnym rozpočtom pre ústredné orgány štátnej správy, príspievkové a rozpočtové organizácie, podnikateľské subjekty, neziskové organizácie a ďalšie subjekty, ktorým boli poskytnuté prostriedky zo štátneho rozpočtu.

Čl. IV **Odstúpenie od zmluvy**

1. Poskytovateľ odstúpi od tejto zmluvy, ak príjemca:
 - a) nedodrží povinné spolufinancovanie z vlastných zdrojov vo výške aspoň 20 % z celkových rozpočtovaných nákladov na projekt podľa § 11 ods. 2 zákona č. 583/2008 Z. z.,

- b) nesplnil náležitosti podľa § 11 ods. 4 zákona č. 583/2008 Z. z. alebo sa dodatočne zistí, že doklady preukazujúce splnenie týchto náležitostí boli sfalšované, nepravdivé alebo neúplné,
 - c) nesplnil preukázateľne v plnom rozsahu všetky aktivity schváleného projektu,
 - d) použije poskytnutú dotáciu na úhradu výdavkov ekonomickej kategórie 610 - Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania ekonomickej kategórie 620 Poistné a príspevok do poisťovní a 640 – Bežné transfery (napr. PN, odchodné, odstupné a pod.),
 - e) poskytne dotáciu alebo jej časť fyzickej osobe alebo právnickej osobe alebo poskytnutú dotáciu použije na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z prijatých úverov a pôžičiek.
2. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom doručenia písomného odstúpenia poskytovateľa príjemcovi.

Čl. V Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktorý viedie Úrad vlády SR. Zmluvu zverejní poskytovateľ.
2. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do konečného zúčtovania dotácie so štátnym rozpočtom. Konečným zúčtovaním dotácie so štátnym rozpočtom sa rozumie pripísanie nevyčerpanej dotácie podľa čl. III bod. 2 tejto zmluvy na účet poskytovateľa. V prípade, že príjemca vyčerpal poskytnutú dotáciu podľa čl. II bod. 1 tejto zmluvy, konečným zúčtovaním dotácie so štátnym rozpočtom sa rozumie doručenie písomného vyúčtovania poskytnutej dotácie príjemcovi.
3. Použitie dotácie môže byť predmetom kontroly podľa zákona č. 502/2001 Z. z. a § 2 písm. a) zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade SR v znení neskorších predpisov.
4. Príjemca sa zaväzuje pri hospodárení s poskytnutou dotáciou dodržiavať všetky predpisy vzťahujúce sa na hospodárenie s prostriedkami štátneho rozpočtu.
5. Príjemca je povinný vrátiť celú dotáciu poskytovateľovi v prípade, ak:
 - a) nedodrží povinné spolufinancovanie z vlastných zdrojov vo výške aspoň 20 % z celkových skutočne vynaložených nákladov na projekt podľa § 11 ods. 2 zákona č. 583/2008 Z. z.,
 - b) nesplnil náležitosti podľa § 11 ods. 4 zákona č. 583/2008 Z. z., alebo sa dodatočne zistí, že doklady preukazujúce splnenie týchto náležitostí boli sfalšované, nepravdivé alebo neúplné,

- c) použije poskytnutú dotáciu na úhradu výdavkov ekonomickej kategórie 610 - Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania ekonomickej kategórie 620 Poistné a príspevok do poisťovní a 640 – Bežné transfery (napr. PN, odchodné, odstupné a pod.),
 - d) poskytne dotáciu alebo jej časť inej fyzickej osobe alebo právnickej osobe alebo poskytnutú dotáciu použije na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z priatých úverov a pôžičiek.
6. Príjemca vyslovuje súhlas so spracovaním osobných údajov potrebných na realizáciu tejto zmluvy a súčasne vyslovuje súhlas so zverejnením údajov vrátane osobných, ako sú názov žiadateľa, adresa, IČO, názov projektu, celkový rozpočet projektu, pridelená dotácia a ďalších skutočností podľa osobitného predpisu.
7. Žiadna skutočnosť, obsiahnutá v ustanoveniach tejto zmluvy, nie je predmetom obchodného tajomstva, ani povinnej mlčanlivosti a príjemca dotácie berie na vedomie, že táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií). Zmluvné strany berú na vedomie, že zmluva, prípadne údaje z tejto zmluvy budú zverejnené v Centrálnom registri zmlúv.
8. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je schválený projekt uvedený v prílohe č. 1 tejto zmluvy, tabuľka so štruktúrovaným rozpočtom a komentárom k nemu uvedená v prílohe č. 2 tejto zmluvy a účtovná závierka príjemcu za účtovné obdobie roku 2013.
9. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto zmluvy musia byť vykonané formou písomného dodatku, očíslovaného a zmluvnými stranami podpísaného dodatku k tejto zmluve.
10. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana dostane dve vyhotovenia.
11. Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 583/2008 Z. z. a zákona č. 523/2004 Z. z. a ustanoveniami ostatných príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov.
12. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju slobodne a vážne podpisujú.

V Košiciach dňa 04. 12. 2014

V Košiciach dňa 04. 12. 2014

Za poskytovateľa:

Za príjemcu:

B. PROJEKT

B.1. POPIS PROJEKTU (bez uvedenia akýchkoľvek identifikačných údajov žiadateľa)

1. Názov projektu Kamerová prevencia kriminality v obci Svinica
2. Ciel projektu: <i>Primárnym cieľom projektu je prevencia kriminality mladistvých občanov v našej obci a ochrana verejného poriadku, zdravia a majetku obce a jej občanov. Sekundárnym cieľom je inštalovanie kamier v okolí obecného úradu – centra obce, výjazdy z obce, školy a miestach poškodzovania verejnoprospešných zariadení.</i>
3. Prioritná oblasť výzvy, na ktorú sa projekt zameriava: zvyšovanie bezpečnosti miest a obcí
4. Stručný popis projektu : <i>Projekt je zameraný na prevenciu kriminality mladistvých, pri ktorej existujú nepomerne väčšie možnosti predchádzať kriminalite, respektíve nežiadúcim javom, ktoré existujú v našej obci - vandalizmus, stretávanie sa v neskorých nočných hodinách na nestrážených a neosvetlených miestach, ničenie majetku obce, dopravného značenia, majetku občanov, drobné krádeže, rušenie nočného klčudu a pod.</i>
5. Východisková situácia : <i>V obci Svinica v posledných rokoch dochádza k ničeniu verejno-prospešných zariadení v obci ako je zastávka autobusov, verejné priestranstvá, poškodzovanie fasády, polámané lavičky, poškodzovanie NKP – kostol Svinica, ničenie odpadkových košov, poškodzovanie dopravného značenia, stretávanie sa mladistvých v neskorých nočných hodinách s následným požívaním alkoholických nápojov. V roku 2012 bolo prejednaných 5 priestupkov v rámci KOVP zriadených pri OZ Svinica, 4 priestupky boli riešené v spolupráci s PZ Bidovce. V roku 2013 boli prejednané 4 priestupky v komisií a 3 priestupky v spolupráci s PZ.</i>
<i>Obec Svinica je zriadená zo zákona o obecnom zriadení a plní úlohy v oblasti svojich originálnych ale i prenesených kompetencií. Svoje aktivity smeruje k všeobecnému rozvoju v každej oblasti pôsobenia. V posledných rokoch a aj v aktuálnom období, dochádza v dôsledku poklesu životnej úrovne niektorých občanov, nadmerným požívaním alkoholu u mladistvých a nezdravým predvádzaním sa k nežiadúcim javom ako je vandalizmus, krádeže, rušenie nočného klčudu a pod. K týmto javom dochádza najmä v nočných hodinách. Z týchto uvedených dôvodov, obec pristúpila k riešeniu týchto problémov práve snahou nainštalovať kamery v obci a tak chrániť majetok obce a jej občanov.</i>
6. Nadväznosť cieľov projektu na prioritnú oblasť <i>V rámci projektu sa obmedzi stretávania sa mladistvých na nestrážených miestach a prítomnosť kamier môže mať pozitívny vplyv na správanie sa mladých ľudí na verejných miestach.</i>
7. Cieľová skupina : <i>Cieľovou skupinou sú obyvatelia obce Svinica v počte 890 s dôrazom na mladistvé osoby vo veku do 18 rokov v počte 77.</i>

8. Pôsobnosť projektu : miestna
9. Udržateľnosť projektu : Výdavky spojené s prevádzkou a údržbou kamerového systému budú hradené z rozpočtu obce Svinica. Z rozpočtu obce budú tiež hradené výdavky spojené s osvetovou činnosťou /vydávanie letákov, besedy s mladistvými a pod./.
10. Personálne zabezpečenie projektu (projektový tím, kolko ľudí sa podieľalo na príprave projektu a kolko sa bude podieľať na realizácii projektu, počet dobrovoľníkov zapojených do prípravy a realizácie projektu)
- priprava projektu : 1 - realizácia projektu: 1 - dobrovoľníci projektu: 2
Pri príprave, technickom riešení a samotnej prevádzke kamerového systému v obci bude obec spolupracovať s OO PZ Bidovce. Ďalej v rámci osvetovej činnosti obec spolupracuje s KR PZ Košice, ktoré bude organizovať besedy s vekovou skupinou do 18 rokov – 77mladistvých.
11. Aktivity a časový harmonogram realizácie projektu (uvedie sa začiatok a ukončenie projektu a ďalšie dôležité udalosti, ak viete, uveďte aj dátum jednotlivých aktivít)
04/2014-07/2014
12. Výsledky a výstupy projektu (uveďte kvalitatívne a kvantitatívne ukazovatele dosahovania cieľov projektu, spôsob vyhodnotenia úspešnosti projektu.)
Realizáciou uvedeného projektu dôjde k zvýšeniu objasnenosti páchania priestupkov a trestných činov páchaných na území obce. Na základe skúsenosti z minulých rokov, kde objasneneosť vandalizmu a poškodzovania obecného majetku bola nízka, kamerový systém a spolupráca s PZ prispeje k vyššej objasnenosti týchto priestupkov a tým aj k zlepšeniu podmienok života v obci. Počet objasnených trestných činov v r. 2014 /podľa priemeru z roku 2012/ je 75% - 5 objasnených priestupkov, z celkového počtu 7. Predpokladaná priemerná objasnenosť vychádza zo skutočnosti, že naištalovaním kamerového systému bude monitorovaná väčšia časť obce.
13. Publicita projektu Po realizácii uvedeného projektu bude jeho publicita zverejnená na zhotovenej tabuli, ktorá bude umiestnená pri budove OcÚ Svinica s textom: „Projekt bol finančne podporený Radou vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality“.
14. Uved'te, či ste už v minulosti získali finančnú dotáciu na podobný projekt zameraný na prevenciu kriminality a inej protispoločenskej činnosti V minulosti nám nebola poskytnutá dotácia na žiadny projekt s touto tématikou
15. Stanovisko obce Obec Svinica pripája súhlasné stanovisko KR PZ Košice, odbor poriadkovej polície

B.2. ROZPOČET PROJEKTU (popište rozpočet projektu max. 1 strana)

Rozpočet projektu pre vybudovanie kamerového systému v obci Svinica tvorí samostatnú prílohu predloženého projektu.

Celkové náklady projektu : 8647,20 , z toho požadovaná dotácia vo výške 6547,20, vlastné zdroje: 2100,- €.

Komentár k štruktúrovanému rozpočtu:

Obec ako realizátor uvedeného projektu oslovila firmy a podnikateľov pôsobiacich na trhu v uvedenej oblasti prevencie proti kriminalite a požiadala o vypracovanie cenových poník pre realizáciu projektu. Na základe prieskumu bola ako cenovo najvýhodnejšia predložená ponuka ktorá tvorí prílohu žiadosti. Uvedená ponuka splňa kritéria vybudovania kamerového systému s kvalitnou monitorovacou kamerou, kde je značný stupeň rozlíšenia pri identifikácii osôb.

Celkové náklady projektu činia : 8647,20 €, z toho požadovaná dotácia 6547,20 € nasledovne:

- Náklady na zakúpenie digitálneho videorekordéra so záložným zdrojom a pevným diskom činia 1747,20 €.
- Náklady na obstaranie 6 ks monitorovacích kamier CCTV s napájacím zdrojom v počte 2 ks a záložným akumulátorom v počte 2 ks v sume 3060,- €.
- Materiál na kabeláž – 1740,- €.
- Spolufinancovanie obce v projekte predstavuje 24,28% a tvorí náklady na montážne práce vo výške 2100,- €.

KRAJSKÉ RIADITEĽSTVO POLICAJNÉHO ZBORU V KOŠICIACH
Kuzmányho 8, 041 02 Košice

Obec SVINICA
Svinica 282
044 45 Svinica

Váš list číslo/zo dňa 231/2013/07.11.2013 Naše číslo KRPZ-KE-OPP-52-019/2013 Vybaľuje/líška npor. Mgr. Branislav Mydlár/24012

Košice
11.11.2013

Vec Stanovisko k opodstatnenosti budovania kamerového systému v navrhovaných lokalitách
- zaslanie

Jednou zo základných úloh Policajného zboru v zmysle zákona č. 171/1993 Z. z. o Policajnom zbere je spolupôsobiť pri ochrane základných práv a slobôd, najmä pri ochrane života, zdravia, osobnej slobody a bezpečnosti osôb a pri ochrane majetku, odhaľovať trestné činy, priestupky a zistovať ich páchateľov.

S poukázaním na uvedené, Krajské riaditeľstvo Policajného zboru v Košiciach víta všetky projekty, ktoré prispejú ku komplexnej ochrane života, zdravia, bezpečnosti osôb, verejného pôriadku a ochrane majetku ako fyzických tak aj právnických osôb dislokovaných na území obce /mestskej časti/ formou situačnej prevencie.

Existencia kamerových systémov vo vybraných lokalitách má pozitívny vplyv na celkový vývoj trestnej činnosti a napomáha Policajnému zboru pri odhalovaní a zisťovaní páchateľov protiprávnych konaní. Realizácia projektu kamerového systému, ako formy situačnej prevencie vychádza z potreby skvalitniť komplexnú ochranu života, zdravia a majetku obyvateľov, návštevníkov obce, ako aj majetku obecných inštitúcií, fyzických a právnických osôb dislokovaných na území obce.

Jedným z cieľov potreby budovania kamerového systému je aj aktívne vplývanie na občanov, ako i návštěvníkov obce za účelom zvýšovania ich právneho vedomia ako prostriedku pre elimináciu konaní, ktoré sú v rozpore so zákonomi, inými všeobecne záväznými právnymi predpismi a internými normami s cieľom zvýšenia povedomia občanov z hľadiska bezpečnosti a ochrany ich majetku pred nezákonným konaním iných subjektov a osôb.

Na základe Vašej žiadosti o stanovisko k opodstatnenosti a potrebe budovania kamerového systému na prioritných miestach obce Svinica, Krajské riaditeľstvo Policajného zboru v Košiciach vyjadruje kladné stanovisko k opodstatnenosti budovania kamerového systému v uvádzanej lokalite, vzhladom k tomu, že sa jedná o miesto, ktoré tvorí centrum kultúrneho, obchodného, spoločenského diania a teda aj zvyšovania bezpečnosti predmetnej lokality.

plK. Juraj Bukuš
riaditeľ

Telefón +421-961924001 **Fax** +421-961924009 **E-mail** branislav.mydlar@minv.sk **Internet** www.policiask.sk **ICO**

2

ROZPOČET PROJEKTU

Príloha č. 1 k Zmlúvam o poskytnutí dotácie

Poč.	Rozpočet výdavkov	Celkové výdavky z toho:		Dotačia z rozpočtu MV SR z toho:		Prisťahoky z vlastných alebo iných zdrojov z toho:		Podiel vlastných alebo iných zdrojov v % z celkových výdavkov
		prevídeka	investícia	prevídeka	investícia	prevídeka	investícia	
1	Spolu za aktivity 1 až...	600+700	700	600+700	600	600+700	600	700
2	Názov aktivity	(súčet riadkov 9 až 41 n. a...)						
3	Spolu za aktivity	(celkový riadok 10 až 32)						
4	Behú výdavky (kategória 600) z toho:	(riadok 1)						
5	Tovary a služby (kategória 630) z toho:	(riadok 1 až 31)						
6	(61)-cestné vývary							
7	632-elektrická energia, voda a komunikácie							
8	633-telefónia							
9	634-departam.							
10	635-úhrada a výroba úhrada							
11	636-aktivné začiatok							
12	637-slúžby							
13	Kapitálové výdavky (kategória 700) z toho:	(riadok 32)						
14	Obnova a rekonštrukcia kapitálových aktív (kategória 710) z toho (súčet riadkov 33 až 40)							
15	713-rekonštrukcia, rekonštrukcia, zmena, rekonštrukcia, technická a náhradná	654+2,20	Výroba, rekonštrukcia, inš. kamery-4ts	3730,80	3730,80	3730,80	3730,80	
16	714-rekonštrukcia, rekonštrukcia, zmena, rekonštrukcia, technická a náhradná							
17	718-rekonštrukcia a modernizácia							
II	Názov aktivity	Spolu za aktivity						
		462,240	89,6	462,240	462,240	462,240	89,6	89,60

*VLOŽENÉ ZÁZNAMY Ministerstva financií
Slovenskej republiky z dňa 06/01/2012/2014-29 zo dňa 8. decembra 2004 a
Vysvetlivky k deklaráciám klasifikácie výdavkov klasifikácie v rámci
Deklarácie 1 (FS č. 5/2005), Deklarácie 2 (FS č. 5/2005), Deklarácie 3 (FS č. 10/2005), Deklarácie 4 (FS č. 11/2007), Deklarácie 5 (FS č. 5/2005),
Deklarácie 6 (FS č. 6/2009), Deklarácie 7 (FS č. 5/2010), Deklarácie 8 (FS
12/2010) a Deklarácie 9 (FS č. 3/2013).

UPOZORNENIE:

verejný zadanie projektu podľa poohľadu rozprávky klasifikácie
Výhľasenie, že uvedené kiadlo sú pravé, prenes a písme.
V Širiaci, dňa 22.11.2013

Ing. Ľubomír Širák, starosta obce
Mesto a priemyselné mesto Širák
<http://www.mfr.senov.sk/fic/nal/serve?coll=PSR14>

Zadanie je povinný zoskripiť rozprávku klasifikácie výdavkov rozprávnej klasifikácie
pre dany rok.

Subject: svinica

P. č.	Názov komponentu	Dodávka/€	Montáž/€	Ks	Spolu Dodávka/€	Spolu Montáž/€
3.	Kamera dome DAHUA IPC-HDBW3300P IR, varifokal, exteriej	422,00	22,00	4	1688,00	88,00
8.	Prenos videosignálu IP Wifi 5,8 GHz	178,00	38,00	1	178,00	38,00
14.	Harddisk 4TB SATA	176,00	7,00	1	176,00	7,00
20.	Digitálny videorekordér NVR 8 kanál DAHUA NVR4108H	215,00	66,00	1	215,00	66,00
29.	Kryt / držiak kamery	18,00	16,00	4	72,00	64,00
30.	Router TP LINK	58,00	22,00	1	58,00	22,00
31.	IP 8 POE 4 Switch	102,00	12,00	2	204,00	24,00
32.	UPS záložný zdroj Fortron 1000	99,00	6,00	2	198,00	12,00
33.	Elektroinštalačný materiál	320,00	300,00	1	320,00	300,00
34.	Záverečné ozivenie a programovanie	0,00	122,00	1	0,00	122,00
SPOLU					3109,00	743,00
CELKOM DODÁVKA+MONTÁŽ bez DPH					3 852,00 €	
20 % DPH					770,40 €	
CELKOM DODÁVKA+MONTÁŽ s DPH					4 622,40 €	

Branislav SZELLEY
konateľ spoločnosti

CI- servis SK, s.r.o

Werferova č. 3

040 01 KOŠICE

SLOVAKIA

Spôsob realizácie:

Projekt bude realizovaný kamerovým systémom CCTV IP od spoločnosti DAHUA. Bude použitý 8 - kanálový IP rekordér DAHUA NVR4108H, ku ktorému budú pripojené 4 ks 3 MPx kamery DAHUA IPC-HDBW 330P DOME IP. Prenos videosignálu bude zabezpečený prostredníctvom pevných metalických káblov a wifi spojenia zabezpečené prostredníctvom smerových antén.

Záznam z kamier na NVR 24- hodinový, s použitím funkcií motion detect. Prepisovanie HDD a dĺžka záznamu bude nastavená v zmysle platných nariem.

Navrhnuté kamery sú konštruované v prevedení Anti-vandal (imúnne voči bežným útokom), snímajú obraz 24 hodín denne, Day/Night a aj za horších svetelných podmienok, k čomu prispieva funkcia IR s dosahom 20 m. Uhly a dĺžky záberu sú korigovateľné nastaviteľným varifokálnym objektívom s premenlivým ohniskom. Rozpoznanie detailov je zabezpečené vysokým rozlíšením 3 MPx.

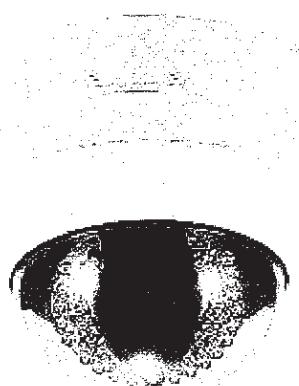
V prípade výpadku napájania 230 V je redundancia napájania navrhnutá prostredníctvom záložných zdrojov na nevyhnutný čas.

Prezerať živého obrazu a záznamu z kamier je navrhnuté z klientského PC s klientskym softvérom so vzdialeným prístupom.

Oblasť monitorovaného priestoru bude nastavená zo zreteľom na § 15 ods.7 zákon 122/2013 ZZ. a to na účely ochrany verejného poriadku a bezpečnosti, odhalovania kriminality a ochrany majetku a zdravia. Monitorovaný priestor bude zreteľne označený ako monitorovaný.

Navrhované zariadenia:

DAHUA IPC-HDBW3300P DOME IP KAMERA



3 MPx kamera IP dome exteriérová antivandal farebná day / night s mechanickým IR filtrom, IR led dosvit 20m, 1/2.8 "SONY Exmor .CMOS, megapixelové rozlíšenie 2048x1536 px @ 15fps, citlivosť farebná 0.2LUX/F1.6, 0.01LUX/F1.6 (B / W), 0Lux (IR LED), varifokálny objektív 3.3-12mm/F1.6, kompresia H.264, MJPEG, duálne kódovanie, alarm I/O 2/1, audio 1/1, slot na MicroSD kartu max 32GB, RS485, napájanie 12VDC / 24VAC, max. 840mA, POE, IK10, krytie IP66, rozmery 160x119mm, hmotnosť 1.25kg
<http://www.tssgroup.sk/produkty/dahua-ipc-hdbw3300p-dome-ip-kamera>

DAHUA NVR4108H ZÁZNAMOVÉ ZARIADENIE



Videorekordér IP sietový 8-kanálový, OS Linux, Dual-core processor, podporované formáty H.264, MJPEG, záznam Max. 80Mbps, maximálne rozlíšenie 5MPx na kameru, 1x audio vstup, 1x audio výstup RCA, 1 x SATA 3.5 "HDD Max. 4TB (bez HDD), 1 HDMI + 1 VGA výstup, podpora ONVIF, podpora IP PTZ Dahua, 1x RJ45, 2x USB 2.0, rozmery Mini 1U, 325x240x45mm, hmotnosť 1,25 kg (bez HDD).

<http://www.tssgroup.sk/produkty/dahua-nvr4108h-zaznamove-zariadenie>

SÚVAHA

k 31.12.2013

(v eurách zaokrúhlene na dve desatinné miesta)

Účtovná závierka

riadna
mimoriadna

za obdobie

Mesiac Rok

od

Mesiac Rok

do

IČO

00324761

Názov účtovnej jednotky

Svinica

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

282

PSČ

Názov obce

044 45

SVINICA

Telefónne číslo

Faxové číslo

055 6965 225

E-mailová adresa

Zostavená dňa:

23 -01- 2014

1 20.1.2014

Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo
člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:

Kontrolný opis Súvaha Úč ROPO SFOV 1 - 01

Ozna- čenie	STRANA AKTÍV	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostr. predchádz. účt.obd.
			Brutto	Korekcia	Netto	
a	b	c	1	2	3	4
	SPOLU MAJETOK r.002+r.033+r.110+r.114	001	1 966 117,60	374 444,20	1 591 673,40	1 601 635,17
A.	Neobežný majetok r.003+r.011+r.024	002	1 819 556,18	374 444,20	1 445 111,98	1 440 611,62
A.I.	Dlhod.nehm. majetok súčet(r.004 až 010)	003	0,00	0,00	0,00	0,00
A.I.1.	Akt.nákl.na vývoj (012)-(072+091AÚ)	004	0,00	0,00	0,00	0,00
2.	Softvér (013)-(073+091AÚ)	005	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	Oceniteľné práva (014) - (074+091AÚ)	006	0,00	0,00	0,00	0,00
4.	Drobný dlh.nehm.m. (018) - (078+091AÚ)	007	0,00	0,00	0,00	0,00
5.	Ostatný dlh.nehm.m. (019) - (079+091AÚ)	008	0,00	0,00	0,00	0,00
6.	Obstaranie dlh.nehm.m. (041) - (093)	009	0,00	0,00	0,00	0,00
7.	Posk.pred.na dlh.nehm.m. (051)-(095AÚ)	010	0,00	0,00	0,00	0,00
A.II.	Dlhodob.hm. majetok súčet(r.012 až 023)	011	1 648 826,82	374 444,20	1 274 382,62	1 269 882,26
A.II.1.	Pozemky (031)-(092AÚ)	012	190 763,07	0,00	190 763,07	190 786,83
2.	Umelec.diela a zbierky (032)-(092AÚ)	013	2 059,70	0,00	2 059,70	1 659,70
3.	Predm.z drahých kovov (033)-(092AÚ)	014	0,00	0,00	0,00	0,00
4.	Stavby (021)-(081+092AÚ)	015	924 523,81	320 077,01	604 446,80	604 798,68
5.	Sam.h.v. a súbory h.v.(022)-(082+092AÚ)	016	22 177,79	21 784,84	392,95	541,95
6.	Dopravné prostriedky (023)-(083+092AÚ)	017	8 124,41	3 499,41	4 625,00	0,00
7.	Pest.celky trval.por. (025)-(085+092AÚ)	018	0,00	0,00	0,00	0,00
8.	Zákl.stád.a ľaž.zvier.(026)-(086+092AÚ)	019	0,00	0,00	0,00	0,00
9.	Drob.dl.hm.majetok (028)-(088+092AÚ)	020	29 082,94	29 082,94	0,00	0,00
10.	Ostat.dl.hm.majetok (029)-(089+092AÚ)	021	0,00	0,00	0,00	0,00
11.	Obstaranie dlh.hm.m. (042)-(094)	022	472 095,10	0,00	472 095,10	472 095,10
12.	Posk.pred.na dlh.hm.m. (052)-(095AÚ)	023	0,00	0,00	0,00	0,00
A.III.	Dlhodob.fin.majetok súčet(r.025 až 032)	024	170 729,36	0,00	170 729,36	170 729,36
A.III.1.	Pod.c.p.a p.v dcérs.ú.j. (061)-(096AÚ)	025	0,00	0,00	0,00	0,00
2.	Pod.c.p. a podiely v ...(062)-(096AÚ)	026	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	Realizované c.p. a podiely (063)-(096AÚ)	027	170 729,36	0,00	170 729,36	170 729,36
4.	Dlhové c.p. drž.do splat.(065)-(096AÚ)	028	0,00	0,00	0,00	0,00
5.	Pôž.ú.j. v konsolid.celku (066)-(096AÚ)	029	0,00	0,00	0,00	0,00

Kontrolný opis Súvaha Úč ROPO SFOV 1 - 01

Ozna- cenie	STRANA AKTÍV	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostr. predchádz. účt. obd.
			Brutto	Korekcia	Netto	
a	b	c	1	2	3	4
6.	Ostatné pôžičky (067)-(096AÚ)	030	0,00	0,00	0,00	0,00
7.	Ost.dl.fin.majetok (069)-(096AÚ)	031	0,00	0,00	0,00	0,00
8.	Obstaranie dl.fin.majetku(043)-(096AÚ)	032	0,00	0,00	0,00	0,00
B.	Obež.m.r.034+040+048+060+085+098+104	033	146 168,06	0,00	146 168,06	160 345,14
B.I.	Zásoby súčet(r.035 až 039)	034	0,00	0,00	0,00	406,00
B.I.1.	Materiál (112+119)-(191)	035	0,00	0,00	0,00	406,00
2.	Ned.výr. a polotovary(121+122)-(192+193)	036	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	Výrobky (123) - (194)	037	0,00	0,00	0,00	0,00
4.	Zvieratá (124)-(195)	038	0,00	0,00	0,00	0,00
5.	Tovar (132+133+139)-(196)	039	0,00	0,00	0,00	0,00
B.II.	Zúč.medzi sub.v.s. súčet(r.041 až 047)	040	0,00	0,00	0,00	0,00
B.II.1.	Zúč.odv.prij.RO do rozp.zriad.(351)	041	0,00	0,00	0,00	0,00
2.	Zúč.transf.štát.rozpočtu(353)	042	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	Zúč.transf. rozp.obce a VÚC(355)	043	0,00	0,00	0,00	0,00
4.	Zúč.transf.zo š.rozp.v rámci k.c.(356)	044	0,00	0,00	0,00	0,00
5.	Ostzúč.rozp.obce a VÚC(357)	045	0,00	0,00	0,00	0,00
6.	Zúč.transf.zo št.rozp.iným s.(358)	046	0,00	0,00	0,00	0,00
7.	Zúč.transf.medzi subj.v.správya iné zúčt.(359)	047	0,00	0,00	0,00	0,00
B.III.	Dlhodob.pohľadávky súčet(r.049 až 059)	048	0,00	0,00	0,00	0,00
B.III.1.	Odberatelia (311AÚ)-(391AÚ)	049	0,00	0,00	0,00	0,00
2.	Zmenky na inkaso (312AÚ)-(391AÚ)	050	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	Pohľ.za eskont.cén.pap.(313AÚ)-(391AÚ)	051	0,00	0,00	0,00	0,00
4.	Ostatné pohľadávky(315AÚ)-(391AÚ)	052	0,00	0,00	0,00	0,00
5.	Pohľ.voči zamestnancom(335AÚ)-(391AÚ)	053	0,00	0,00	0,00	0,00
6.	Pohľ.voči združeniu (369AÚ)-(391AÚ)	054	0,00	0,00	0,00	0,00
7.	Pohľ.a záv.z pev.ter.o.(373AÚ)-(391AÚ)	055	0,00	0,00	0,00	0,00
8.	Pohľ.z nájmu (374AÚ)-(391AÚ)	056	0,00	0,00	0,00	0,00
9.	Pohľ.z vyd.dlhopisov (375AÚ)-(391AÚ)	057	0,00	0,00	0,00	0,00
10.	Nakúpené opcie (376AÚ)-(391AÚ)	058	0,00	0,00	0,00	0,00
11.	Iné pohľadávky (378AÚ)-(391AÚ)	059	0,00	0,00	0,00	0,00

Kontrolný opis Súvaha Úč ROPO SFOV 1 - 01

Ozna- čenie	STRANA AKTÍV	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostr. predchádz. účt.obd.
			Brutto	Korekcia	Netto	
a	b	c	1	2	3	4
B.IV.	Krátkodobé pohľ. súčet (r.061 až 084)	060	12 574,71	0,00	12 574,71	10 938,77
B.IV.1.	Odberatelia (311AÚ)-(391AÚ)	061	0,00	0,00	0,00	0,00
2.	Zmenky na inkaso (312AÚ)-(391AÚ)	062	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	Pohľ.za eskont.cen.pap. (313AÚ)-(391AÚ)	063	0,00	0,00	0,00	0,00
4.	Poskyt.prevádz.predd.(314)-(391AÚ)	064	0,00	0,00	0,00	0,00
5.	Ostatné pohľadávky (315AÚ)-(391AÚ)	065	194,14	0,00	194,14	612,81
6.	Pohľ.z nedaň.rozp.príj.(316)-(391AÚ)	066	0,00	0,00	0,00	0,00
7.	Pohľ.z daň.a col.rozp.p.(317)-(391AÚ)	067	0,00	0,00	0,00	0,00
8.	Pohľ.z nedaň.p. obci ...(318)-(391AÚ)	068	7 083,55	0,00	7 083,55	8 132,25
9.	Pohľ.z daň.p.obci a VÚC (319)-(391AÚ)	069	5 297,02	0,00	5 297,02	2 193,71
10.	Pohľ.voči zamestnancom (335AÚ)-(391AÚ)	070	0,00	0,00	0,00	0,00
11.	Zúčts org.sociál. a ... (336)-(391AÚ)	071	0,00	0,00	0,00	0,00
12.	Daň z prijmov (341)-(391AÚ)	072	0,00	0,00	0,00	0,00
13.	Ostatné priame dane (342)-(391AÚ)	073	0,00	0,00	0,00	0,00
14.	Daň z príd.hodn.(343)-(391AÚ)	074	0,00	0,00	0,00	0,00
15.	Ost.dane a popl.(345)-(391AÚ)	075	0,00	0,00	0,00	0,00
16.	Pohľ.voči združeniu (369AÚ)-(391AÚ)	076	0,00	0,00	0,00	0,00
17.	Pohľ. a záv.z pev.to.(373AÚ)-(391AÚ)	077	0,00	0,00	0,00	0,00
18.	Pohľadávky z nájmu (374AÚ)-(391AÚ)	078	0,00	0,00	0,00	0,00
19.	Pohľ.z vyd.dlhopisov (375AÚ)-(391AÚ)	079	0,00	0,00	0,00	0,00
20.	Nakúpené obcie (376AÚ)-(391AÚ)	080	0,00	0,00	0,00	0,00
21.	Iné pohľadávky (378AÚ)-(391AÚ)	081	0,00	0,00	0,00	0,00
22.	Spojovací účet.pri združení (396AÚ)	082	0,00	0,00	0,00	0,00
23.	Zúčts Európ.únioou (371AÚ)-(391AÚ)	083	0,00	0,00	0,00	0,00
24.	Transf.a ost.zúčt. ...(372AÚ)-(391AÚ)	084	0,00	0,00	0,00	0,00
B.V.	Finančné účty súčet (r.086 až 097)	085	133 593,35	0,00	133 593,35	149 000,37
B.V.1.	Pokladnica (211)	086	653,22	0,00	653,22	606,71
2.	Ceniny (213)	087	180,00	0,00	180,00	51,00
3.	Bankové účty (221AÚ+-261)	088	132 760,13	0,00	132 760,13	148 342,66
4.	Účty v bank. s dobou...(221AÚ)	089	0,00	0,00	0,00	0,00

Kontrolný opis Súvaha Úč ROPO SFOV 1 - 01

Ozna- čenie	STRANA AKTÍV	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostr. predchádz. účt. odb.
			Brutto	Korekcia	Netto	
a	b	c	1	2	3	4
5.	Výdav.rozp.účet (222)	090	0,00	0,00	0,00	0,00
6.	Prijmový rozp.účet (223)	091	0,00	0,00	0,00	0,00
7.	Majt.cen.pap.na obch.(251)-(291AÚ)	092	0,00	0,00	0,00	0,00
8.	Dlh.cen.pap.na obch.(253)-(291AÚ)	093	0,00	0,00	0,00	0,00
9.	Dlh.cen.pap.so splat.do..(256)-(291AÚ)	094	0,00	0,00	0,00	0,00
10.	Ostatné real.cen.pap.(257)-(291AÚ)	095	0,00	0,00	0,00	0,00
11.	Obst.kratkodob.fin.maj.(259)-(291AÚ)	096	0,00	0,00	0,00	0,00
12.	Účty štát.pokl.(účt.skupina 28)	097	0,00	0,00	0,00	0,00
B.VI.	P.návr.fin.výp.dlh. súčet(r.099 až 103)	098	0,00	0,00	0,00	0,00
B.VI.1.	P.n.f.v...konsol.celku (271AÚ)-(291AÚ)	099	0,00	0,00	0,00	0,00
2.	P.n.f.v.ost.subjektom...(272AÚ)-(291AÚ)	100	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	P.n.f.v.podnik.subj.(274AÚ)-(291AÚ)	101	0,00	0,00	0,00	0,00
4.	P.n.f.v.o.organizáciám (275AÚ)-(291AÚ)	102	0,00	0,00	0,00	0,00
5.	P.n.f.v.fyz.osobám (277AÚ)-(291AÚ)	103	0,00	0,00	0,00	0,00
B.VII.	P.návr.f.výp.krát. súčet(r.105 až 109)	104	0,00	0,00	0,00	0,00
B.VII.1.	P.n.f.v...konsol.celku (271AÚ)-(291AÚ)	105	0,00	0,00	0,00	0,00
2.	P.n.f.v.o.subjektom...(272AÚ)-(291AÚ)	106	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	P.n.f.v.podnik.subj.(274AÚ)-(291AÚ)	107	0,00	0,00	0,00	0,00
4.	P.n.f.v.o.organizáciám (275AÚ)-(291AÚ)	108	0,00	0,00	0,00	0,00
5.	P.n.f.v.fyz.osobám (277AÚ)-(291AÚ)	109	0,00	0,00	0,00	0,00
v.	Časové rozlíšenie súčet (r.111 až 113)	110	393,36	0,00	393,36	678,41
C.1.	Náklady budúcich období (381)	111	393,36	0,00	393,36	678,41
2.	Komplex.nákl.bud.období (382)	112	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	Prijmy budúcich období (385)	113	0,00	0,00	0,00	0,00
D.	Vzť.k účtom klient.št.p.(účt.skup. 20)	114	0,00	0,00	0,00	0,00

Kontrolný opis Súvaha Úč ROPO SFOV 1 - 01

Ozna- čenie	STRANA PASÍV	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie	Bezprostr. predchádz. účt. obd.
a	b	c	5	6
	VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY r.116+r.126+r.180+r.183	115	1 591 673,40	1 601 635,17
A.	Vlastné imanie r.117+r.120+r.123	116	621 537,86	589 805,52
A.I.	Oceňovacie rozdiely súčet (r.118+r.119)	117	0,00	0,00
A.I.1.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/-414)	118	0,00	0,00
2.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí (+/-415)	119	0,00	0,00
A.II.	Fondy súčet (r.121+r.122)	120	0,00	0,00
A.II.1.	Zákonný rezervný fond (421)	121	0,00	0,00
2.	Ostatné fondy (427)	122	0,00	0,00
A.III.	Výsledok hospodárenia (+/-) súčet (r.124 až 125)	123	621 537,86	589 805,52
A.III.1.	Nevysporiadaný výsledok hospodárania minulých rokov (+/-428)	124	589 805,52	534 573,71
2.	Výsl.hosp.za úč.obd.po z.(+/-)r.001-r.(117+120+124+126+180+183)	125	31 732,34	55 231,81
B.	Záväzky súčet r.127+r.132+r.140+r.151+r.173	126	38 232,39	48 326,17
B.I.	Rezervy súčet (r.128 až 131)	127	8 015,27	8 834,67
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451AÚ)	128	0,00	0,00
2.	Ostatné rezervy (459AÚ)	129	0,00	0,00
3.	Rezervy zákonné krátkodobé (323AÚ,451AÚ)	130	0,00	0,00
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323AÚ,459AÚ)	131	8 015,27	8 834,67
B.II.	Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy (r.133 až 139)	132	0,00	149,00
B.II.1.	Zúčtovanie odvodov príj.rozp.org. do rozp.zriaďovateľa (351)	133	0,00	0,00
2.	Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353)	134	0,00	0,00
3.	Zúčtovanie transferov rozpočtu obce a VÚC (355)	135	0,00	0,00
4.	Zúčtovanie transf. zo štát. rozp. v rámci konsol.čelku (356)	136	0,00	0,00
5.	Ostatné zúčtovanie rozpočtu obce a VÚC (357)	137	0,00	149,00
6.	Zúčtovanie transf. zo štátneho rozpočtu iným subjektom (358)	138	0,00	0,00
7.	Zúčtovanie transférov medzi subjektami verejnej správy a iné zúčt.(359)	139	0,00	0,00
B.III.	Dlhodobé záväzky súčet (r.141 až 150)	140	149,48	493,31
B.III.1.	Ostatné dlhodobé záväzky (479AÚ)	141	0,00	0,00
2.	Dlhodobé prijaté preddavky (457AÚ)	142	0,00	0,00
3.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478AÚ)	143	0,00	0,00
4.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	144	149,48	200,65
5.	Záväzky z nájmu (474AÚ)	145	0,00	0,00
6.	Dlhodobé nevyfaktúrované dodávky (476AÚ)	146	0,00	0,00
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných terminových operácií (373AÚ)	147	0,00	0,00
8.	Predané opcie (377AÚ)	148	0,00	0,00

Kontrolný opis Súvaha Úč ROPO SFOV 1 - 01

Ozna- čenie	STRANA PASÍV	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie	Bezprostr. predchádz. účt. obd.
a	b	c	5	6
9.	Iné záväzky (379AÚ)	149	0,00	292,66
10.	Vydané dlhopisy dlhodobé (473AÚ)-(255AÚ)	150	0,00	0,00
B.IV.	Krátkodobé záväzky súčet (r.152 až 172)	151	30 067,64	38 849,19
B.IV.1.	Dodávatelia (321)	152	7 561,01	7 328,99
2.	Zmenky na úhradu(322,478AÚ)	153	0,00	0,00
3.	Prijaté preddavky (324,475AÚ)	154	0,00	0,00
4.	Ostatné záväzky (325,479AÚ)	155	0,00	0,00
5.	Nevyfaktúrované dodávky (326,476AÚ)	156	0,00	0,00
6.	Záväzky z nájmu (474AÚ)	157	0,00	0,00
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných terminových operácií (373AÚ)	158	0,00	0,00
8.	Predané opcie (377AÚ)	159	0,00	0,00
9.	Iné záväzky (379AÚ)	160	282,56	0,00
10.	Záväzky z upisaných nesplatených cen,papierov a vkladov (367)	161	0,00	0,00
11.	Záväzky voči združeniu (368)	162	0,00	0,00
12.	Zamestnanci (331)	163	7 134,89	5 998,60
13.	Ostatné záväzky voči zamestnancom (333)	164	0,00	220,20
14.	Zúčtovanie s orgánmi sociálneho a zdravotného poistenia (336)	165	4 644,44	4 249,65
15.	Daň z príjmov (341)	166	0,00	0,00
16.	Ostatné priame dane (342)	167	933,32	934,31
17.	Daň z pridannej hodnoty (343)	168	0,00	0,00
18.	Ostatné dane a poplatky (345)	169	0,00	0,00
19.	Spojovací účet pri združení (396AÚ)	170	0,00	0,00
20.	Zúčtovanie s Európskou úniou (371AÚ)	171	0,00	0,00
21.	Transfery a ost. zúčtovanie so s. mimo verejnú správu (372AÚ)	172	9 511,42	20 117,44
B.V.	Bankové úvery a výpomoci súčet (r.174 až 179)	173	0,00	0,00
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461AÚ)	174	0,00	0,00
2.	Bežné bankové úvery (461AÚ,221AÚ,231,232)	175	0,00	0,00
3.	Vydané dlhopisy krátkodobé (473AÚ,241)-(255AÚ)	176	0,00	0,00
4.	Ostatné krátkodobé finančné výpomoci (249)	177	0,00	0,00
5.	Prijaté návr.fin.výpomoci od s.verej.správy dlhodobé (273AÚ)	178	0,00	0,00
6.	Prijaté ost.fin.výpomoci od s.verej.správy krátkodobé (273AÚ)	179	0,00	0,00
C.	Časové rozlišenie súčet (r.181+182)	180	931 903,15	963 503,48
C.1.	Výdavky budúcich období (383)	181	0,00	0,00
2.	Výnosy budúcich období (384)	182	931 903,15	963 503,48
D.	Vzťahy k účtom klientov štát. pokladnice (účtová skupina 20)	183	0,00	0,00

Výkaz ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2-01

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

k 31.12.2013

(v eurách zaokrúhlené na dve desatinné miesta)

Účtovná závierka

riadna
mimoriadna

Za obdobie

Mesiac	Rok	Mesiac	Rok
od		do	

IČO

00324761

Názov účtovnej jednotky

Svinica

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

282

PSC

Názov obce

044 46

SVINICA

Telefónne číslo

Faxové číslo

095 6965 225

E-mailová adresa

23.-01-2014

Zostavená dňa:

1
20.1.2014

Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo
člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:

Kontrolný opis Výkaz ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2 - 01

Číslo účtu alebo skup.	Náklady	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostr. predchádz. účt. obd.
			Hlavná činnosť	Podnik. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
50	Spotrebované nákupy (r.002 až 005)	001	41 275,38	0,00	41 275,38	32 380,57
501	Spotreba materiálu	002	24 702,27	0,00	24 702,27	15 923,39
502	Spotreba energie	003	16 573,11	0,00	16 573,11	16 457,18
503	Spotreba ost.neskladovateľných dodávok	004	0,00	0,00	0,00	0,00
504,507	Predaný tovar, predaná nehnuteľnosť	005	0,00	0,00	0,00	0,00
51	Služby (r.007 až 010)	006	40 862,09	0,00	40 862,09	39 794,01
511	Opravy a udržiavanie	007	9 119,40	0,00	9 119,40	9 679,35
512	Cestovné	008	1 986,17	0,00	1 986,17	2 130,77
	Náklady na reprezentáciu	009	225,55	0,00	225,55	1 061,71
518	Ostatné služby	010	29 530,97	0,00	29 530,97	26 922,18
52	Osobné náklady (r.012 až 016)	011	150 987,47	0,00	150 987,47	141 850,73
521	Mzdové náklady	012	109 963,80	0,00	109 963,80	104 954,55
524	Zákonné sociálne poistenie	013	37 796,46	0,00	37 796,46	33 758,38
525	Ostatné sociálne poistenie	014	0,00	0,00	0,00	0,00
527	Zákonné sociálne náklady	015	3 227,21	0,00	3 227,21	3 087,80
528	Ostatné sociálne náklady	016	0,00	0,00	0,00	50,00
53	Dane a poplatky (r.018 až 020)	017	0,00	0,00	0,00	0,00
531	Daň z motorových vozidiel	018	0,00	0,00	0,00	0,00
532	Daň z nehnuteľnosti	019	0,00	0,00	0,00	0,00
538	Ostatné dane a poplatky	020	0,00	0,00	0,00	0,00
54	Ost.nákl. na prevádz.činn.(r.022 až 028)	021	1 514,79	0,00	1 514,79	11 622,27
541	Zost.cena predaného d.n.m. a d.h.m.	022	23,76	0,00	23,76	0,00
542	Predaný materiál	023	0,00	0,00	0,00	0,00
544	Zmluvné pokuty, penále a úroky z omešk.	024	0,00	0,00	0,00	8,49
	Ostatné pokuty, penále a úroky z omešk.	025	0,00	0,00	0,00	0,00
546	Odpis pohľadávky	026	0,00	0,00	0,00	0,00
548	Ost.nákl. na prevádz.činn.	027	1 491,03	0,00	1 491,03	11 613,78
549	Manká a škody	028	0,00	0,00	0,00	0,00
	Odpisy, rezervy a oprav. pol. z prevádz.					
55	činnosti a fin.činnosti a zúčt.čas.rozl. (r.030+r.031+r.036+r.039)	029	48 655,27	0,00	48 655,27	50 222,50
551	Odpisy d.n.m. a d.h.m.	030	40 640,00	0,00	40 640,00	41 387,83
	Rez.a opr.pol.z prev.čin.(r.032 až 035)	031	8 015,27	0,00	8 015,27	8 834,67
552	Tvorba zák.rezerv z prevádz.činn.	032	0,00	0,00	0,00	0,00
553	Tvorba ost.rezerv z prevádz.činn.	033	8 015,27	0,00	8 015,27	8 834,67
557	Tvorba zák.oprav.pol. z prevádz.činn.	034	0,00	0,00	0,00	0,00
558	Tvorba ost.oprav.pol. z prevádz.činn.	035	0,00	0,00	0,00	0,00

Kontrolný opis Výkaz ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2 - 01

Číslo účtu alebo skup.	Náklady	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostr. predchádz. účt. odb.
			1 Hlavná činnosť	2 Podnik. činnosť	3 Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
	Rezervy a opr.pol.z f.č.(r.037+r.038)	036	0,00	0,00	0,00	0,00
554	Tvorba rezerv z finanč.činn.	037	0,00	0,00	0,00	0,00
559	Tvorba opr.pol.z finanč.činn.	038	0,00	0,00	0,00	0,00
555	Zúčt.komplex.nákladov bud.obdobi	039	0,00	0,00	0,00	0,00
56	Finančné náklady (r.041 až 048)	040	3 950,18	0,00	3 950,18	3 674,43
561	Predané cenné papiere a podiely	041	0,00	0,00	0,00	0,00
562	Úroky	042	0,00	0,00	0,00	0,00
563	Kurzové straty	043	0,00	0,00	0,00	0,00
564	Náklady na precenenie cenných papierov	044	0,00	0,00	0,00	0,00
566	Náklady na krátkodobý finančný majetok	045	0,00	0,00	0,00	0,00
567	Náklady na derivátové operácie	046	0,00	0,00	0,00	0,00
568	Ostatné finančné náklady	047	3 950,18	0,00	3 950,18	3 674,43
569	Manká a škody na finančnom majetku	048	0,00	0,00	0,00	0,00
57	Mimoriadne náklady (r.050 až 053)	049	0,00	0,00	0,00	0,00
572	Škody	050	0,00	0,00	0,00	0,00
574	Tvorba rezerv	051	0,00	0,00	0,00	0,00
578	Ostatné mimoriadne náklady	052	0,00	0,00	0,00	0,00
579	Tvorba opravných položiek	053	0,00	0,00	0,00	0,00
58	Náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov (r.055 až 063)	054	7 983,76	0,00	7 983,76	7 352,50
581	Náklady na t.zo š.rzp. do št.RO a PO	055	0,00	0,00	0,00	0,00
582	Náklady na t.zo š.rzp.ost.s.ver.správy	056	0,00	0,00	0,00	0,00
583	Náklady na t.zo š.rzp.subj.mimo v.s.	057	0,00	0,00	0,00	0,00
584	N.na t.z rozp.obce...do RO a PO...	058	0,00	0,00	0,00	0,00
585	N.na t.z rozp.obce...ost.s.ver.správy	059	0,00	0,00	0,00	0,00
586	N.na t.z rozp.obce...subj.mimo v.s.	060	7 983,76	0,00	7 983,76	7 352,50
587	Náklady na ostatné transfery	061	0,00	0,00	0,00	0,00
588	Náklady z odvodu príjmov	062	0,00	0,00	0,00	0,00
589	Náklady z bud.odvodu prijmov	063	0,00	0,00	0,00	0,00
Účtové skupiny 50-58 celkom súčet r.(001+006+011+017+021+029+040+049+054)		064	295 228,94	0,00	295 228,94	286 897,01

Kontrolný opis Výkaz ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2 - 01

Číslo účtu alebo skup.	Výnosy, daň z príjmov a výsledok hospodárenia	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostr. predchádz. účt. obd.
			Hlavná činnosť	Podnik. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
60	Tržby za v.l.výk. a tovar (r.066 až 068)	065	294,70	0,00	294,70	177,90
601	Tržby za vlastné výrobky	066	0,00	0,00	0,00	0,00
602	Tržby z predaja služieb	067	294,70	0,00	294,70	177,90
604,607	Tržby za tovar, výnosy z nehn.na predaj	068	0,00	0,00	0,00	0,00
61	Zmena stavu vnútro.zásob (r.070 až 073)	069	0,00	0,00	0,00	0,00
611	Zmena stavu nedokončenej výroby	070	0,00	0,00	0,00	0,00
612	Zmena stavu polotovarov	071	0,00	0,00	0,00	0,00
613	Zmena stavu výrobkov	072	0,00	0,00	0,00	0,00
	Zmena stavu zvierat	073	0,00	0,00	0,00	0,00
62	Aktivácia (r.075 až 078)	074	0,00	0,00	0,00	0,00
621	Aktivácia materiálu a tovaru	075	0,00	0,00	0,00	0,00
622	Aktivácia vnútroorg.služieb	076	0,00	0,00	0,00	0,00
623	Aktivácia dlhodob.nehmot.majetku	077	0,00	0,00	0,00	0,00
624	Aktivácia dlhodob.hmot.majetku	078	0,00	0,00	0,00	0,00
63	Daň.a col.v.a v.z poplat.(r.080 až 082)	079	199 188,78	0,00	199 188,78	180 658,28
631	Daň.a col.výnosy štátu	080	0,00	0,00	0,00	0,00
632	Daňové výnosy samosprávy	081	195 345,74	0,00	195 345,74	169 838,39
633	Výnosy z poplatkov	082	3 843,04	0,00	3 843,04	10 819,89
64	Ost.výnosy z prevádz.čin.(r.084 až 089)	083	90,00	0,00	90,00	125,00
641	Tržby z predaja d.n.m.a d.h.m.	084	90,00	0,00	90,00	0,00
642	Tržby z predaja materiálu	085	0,00	0,00	0,00	0,00
644	Zmluv.pok.,penále a úroky z omešk.	086	0,00	0,00	0,00	0,00
645	Ost.pok.,penále a úroky z omešk.	087	0,00	0,00	0,00	125,00
	Výnosy z odpihaných pohľadávok	088	0,00	0,00	0,00	0,00
648	Ost.výnosy z prevádz.činnosti	089	0,00	0,00	0,00	0,00
	Zúčt.rezerv a opr.pol. z prev. a fin.čin. a zúčt.čas.rozlišenia (r.091+096+099)	090	8 834,67	0,00	8 834,67	20 877,62
	Zúčt.rezerv a oprav.položiek z prevádz.čin.(r.092 až 095)	091	8 834,67	0,00	8 834,67	20 877,62
652	Zúčt.zák.rezerv z prevádz.čin.	092	0,00	0,00	0,00	0,00
653	Zúčt.ost.rezerv z prevádz.čin.	093	8 834,67	0,00	8 834,67	20 877,62
657	Zúčt.zák.opr.pol.z prevádz.čin.	094	0,00	0,00	0,00	0,00
658	Zúčt.ost.opr.pol.z prevádz.čin.	095	0,00	0,00	0,00	0,00
	Zúčt.rezerv a oprav.položiek z finančnej čin.(r.097+r.098)	096	0,00	0,00	0,00	0,00

Kontrolný opis Výkaz ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2 - 01

Číslo účtu alebo skup.	Výnosy, daň z príjmov a výsledok hospodárenia	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostr. predchádz. účt. odb.
			Hlavná činnosť	Podnik. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
654	Zúčtrezerv z finančnej činnosti	097	0,00	0,00	0,00	0,00
659	Zúčt.opr.pol. z finančnej činnosti	098	0,00	0,00	0,00	0,00
655	Zúčkomplex.nákl.bud.obdobi	099	0,00	0,00	0,00	0,00
66	Finančné výnosy (r.101 až 108)	100	267,07	0,00	267,07	581,80
661	Tržby z predaja cen.pap.a podielov	101	0,00	0,00	0,00	0,00
662	Úroky	102	177,18	0,00	177,18	391,78
663	Kurzové zisky	103	0,00	0,00	0,00	0,00
664	Výnosy z precen.cen.papierov	104	0,00	0,00	0,00	0,00
665	Výnosy z dlhodobého finanč.majetku	105	0,00	0,00	0,00	0,00
666	Výnosy z krátkodobého finanč.majetku	106	0,00	0,00	0,00	0,00
667	Výnosy z derivatóvých operácií	107	0,00	0,00	0,00	0,00
668	Ostatné finančné výnosy	108	89,89	0,00	89,89	190,02
67	Mimoriadne výnosy (r.110 až 113)	109	0,00	0,00	0,00	0,00
672	Náhrady škôd	110	0,00	0,00	0,00	0,00
674	Zúčtovanie rezerv	111	0,00	0,00	0,00	0,00
678	Ostatné mimoriadne výnosy	112	0,00	0,00	0,00	0,00
679	Zúčtovanie opravných položiek	113	0,00	0,00	0,00	0,00
	Výnosy z transf.a rozp.príj.v št.rozp.					
68	org. a príspev.org. (r.115 až 123)	114	0,00	0,00	0,00	0,00
681	Výnosy z bež.transf.zo štát.rozp.	115	0,00	0,00	0,00	0,00
682	Výnosy z kap.transf.zo štát.rozp.	116	0,00	0,00	0,00	0,00
683	Výnosy z bež.transf.od ost.s.ver.správy	117	0,00	0,00	0,00	0,00
684	Výnosy z kap.transf.od ost.s.ver.správy	118	0,00	0,00	0,00	0,00
685	Výnosy z bež.transf.od Európ.únie	119	0,00	0,00	0,00	0,00
686	Výnosy z kap.transf.od Európ.únie	120	0,00	0,00	0,00	0,00
687	Výnosy z bež.transf.od ost.s.mimo v.s.	121	0,00	0,00	0,00	0,00
688	Výnosy z kap.transf.od ost.s.mimo v.s.	122	0,00	0,00	0,00	0,00
689	Výnosy z odvodu rozp.príjmov	123	0,00	0,00	0,00	0,00
	Výn. z tran.a rozp.príj.v obciach,VÚC a v RO a PO zriadiob.,VÚC (r.125 až 133)	124	118 319,45	0,00	118 319,45	139 782,32
691	Výnosy z bež.tran.z rozp.obce alebo VÚC v RO a PO zriadiobcou alebo VÚC	125	0,00	0,00	0,00	0,00

Kontrolný opis Výkaz ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2 - 01

Číslo účtu alebo skup.	Výnosy, daň z príjmov a výsledok hospodárenia	Číslo riad.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostr. predchádz. účt. obd.
			Hlavná činnosť	Podnik. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
	Výnosy z kap.tran.z rozp.obce alebo VÚC					
692	v RO a PO zriad. obcou alebo VÚC	126	0,00	0,00	0,00	0,00
693	V.samospr.z bež.t zo št.rozp.a iných...	127	76 690,86	0,00	76 690,86	103 809,50
694	V.samospr.z kap.t zo št.rozp.a iných...	128	31 600,33	0,00	31 600,33	35 972,82
695	V.samospr.z bež.t od Európ.únie	129	0,00	0,00	0,00	0,00
696	V.samospr.z kap.t od Európ.únie	130	0,00	0,00	0,00	0,00
697	V.samospr.z bež.t od ost.s.mimo v.s.	131	10 028,26	0,00	10 028,26	0,00
	V.samospr.z kap.t od ost.s.mimo v.s.	132	0,00	0,00	0,00	0,00
699	V.samospr.z odvodu rozp.príjmov	133	0,00	0,00	0,00	0,00
Účtová trieda 6 celkom súčet r.(065+069+074+079+083+090+100+109+114+124)		134	326 994,67	0,00	326 994,67	342 202,92
Výsl.hosp.pred zdan.(r.134 minus r.064)(+/-)		135	31 765,73	0,00	31 765,73	55 305,91
591	Splatná daň z príjmov	136	33,39	0,00	33,39	74,10
595	Dodatočne platená daň z príjmov	137	0,00	0,00	0,00	0,00
Výsl.hosp.po zdanení r.135 mínus (r.136,137)(+/-)		138	31 732,34	0,00	31 732,34	55 231,81

POZNÁMKY

k 31.12.2013

(v eurách zaokrúhlene na dve desatinné miesta)

Účtovná závierka

riadna

mimoriadna

Za obdobie

Mesiac	Rok	Mesiac	Rok
--------	-----	--------	-----

od	do
----	----

IČO

00324761

Názov účtovnej jednotky

Svinica

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

282

PSČ

044 45

Názov obce

SVINICA

Telefónne číslo

055 6965 225

Faxové číslo

E-mailová adresa

obce.svinica@stonline.sk

zostavená dňa: 24. 3. 2014

Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo
člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:



Tabuľka č. 1 (riadky 09 až 21)
k čl. III. A ods. 1 a 2 - Neobežný majetok

Položka majetku	Č. riad.	Obstarávacia cena						Oprávky			
		31.12. bezpr.p. účtov.obi.	Priprasky	Úbytky	Presuny	31.12. bežného účtov.obi.	31.12. bezpr.p. účtov.obi.	Priprasky	Úbytky	Presuny	31.12. bežného účtov.obi.
a	b	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Pozemky	09	190786,83	0,00	23,76	0,00	190763,07	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Umelecké diela a zbierky	10	1659,70	400,00	0,00	0,00	2059,70	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Predmety z drahých kovov	11	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Stavby	12	885759,69	38764,12	0,00	0,00	924523,81	260961,01	39116,00	0,00	0,00	320077,01
Samost.hnuteľ.vci a súťory hn.veci	13	22177,79	0,00	0,00	0,00	22177,79	21635,84	149,00	0,00	0,00	21784,84
Dopravné prostriedky	14	2124,41	6000,00	0,00	0,00	8124,41	2124,41	1375,00	0,00	0,00	3499,41
Pestovateľské celky trvalých porastov	15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Základné stádo a ťažné zvieratá	16	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Drobny dlhodobý hmotný majetok	17	29082,94	0,00	0,00	0,00	29082,94	29082,94	0,00	0,00	0,00	0,00
Ostatný dlhodobý hmotný majetok	18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Obstaranie dlhd.hmotného majetku	19	472095,10	45164,12	45164,12	0,00	472095,10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Poskytnuté predn.dlh.hn.majetok	20	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Dlhodobý hmotný majetok spolu (sučet r. 09 až 20)	21	1603686,46	90328,24	45187,88	0,00	1648826,82	333804,20	40640,00	0,00	0,00	37444,20
Opravné položky											
Položka majetku	Č. riad.	31.12. bezpr.p. účtov.obi.	Priprasky	Úbytky	Presuny	31.12. bežného účtov.obi.	31.12. bezpr.p. účtov.obi.	Zostalková hodnota	Doba odpisovania (roky)		
a	b	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
Pozemky	09	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	190763,07	0	0	
Umelecké diela a zbierky	10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1659,70	2059,70	0	
Predmety z drahých kovov	11	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0	
Stavby	12	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	604798,68	604446,80	0	
Samost.hnuteľ.vci a súťory hn.veci	13	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	541,95	392,95	0	0	
Dopravné prostriedky	14	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4625,00	0	0	
Pestovateľské celky trvalých porastov	15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0	
Základné stádo a ťažné zvieratá	16	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0	
Drobny dlhodobý hmotný majetok	17	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0	
Ostatný dlhodobý hmotný majetok	18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0	
Obstaranie dlhd.hmotného majetku	19	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	472095,10	0	0	
Poskytnuté predn.dlh.hn.majetok	20	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0	
Dlhodobý hmotný majetok spolu (sučet r. 09 až 20)	21	0,00	0,00	(0,00	0,00	0,00	1239882,26	127438	0	0	

Tabuľka č. 1 (riadky 22 až 31)
k čl. III. A ods. 1 a 2 - Neobežný majetok

**Tabuľka č. 4
k čl. III. B - Pohľadávky podľa doby splatnosti**

Pohľadávky podľa doby splatnosti	Číslo riadku	Hodnota k 31.12. bežného účtovného obdobia	Hodnota ku 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
a	b	1	2
Pohľadávky v lehotre splatnosti	01	12574,71	10938,77
v tom:			
Pohľadávky so zostatkovou dobowou splatnosťí do jedného roka vrátane	02	12574,71	10938,77
Pohľadávky so zostatkovou dobowou splatnosťí od jedného do piatich rokov vrátane	03	0,00	0,00
Pohľadávky so zostatkovou dobowou splatnosťí dĺžšou ako päť rokov	04	0,00	0,00
Pohľadávky po lehotre splatnosti	05	0,00	0,00
Spolu (r. 01 + r.05)	06	12574,71	10938,77

Tabuľka č. 5
k čl. IV. A - Vlastné imanie

Názov položky	Oceňovacie rozd.z preceň. majetku a záväzkov	Oceňovacie rozd.z kap. účastí	Zákonný rezervný fond	Ostatné fondy	Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov	Výsledok hospodárenia
a	1	2	3	4	5	6
Zostatok k 31.12. bezprostredne predch.účtu, obdobia	0,00	0,00	0,00	0,00	534573,71	55231,81
Pričasťky	0,00	0,00	0,00	0,00	55231,81	31732,34
Úbytky	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	55231,81
Presun	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zostatok k 31.12. bežného účtovného obdobia	0,00	0,00	0,00	0,00	589895,52	31732,34
Spolu	0,00	0,00	0,00	0,00	1179611,04	173928,30

OBEC SVINICA, Svinica č. 282, 044 45 Košice-okolie

Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2013

VIII. INFORMÁCIE O ROZPOČTE A HODNOTENIE PLNENIA ROZPOČTU

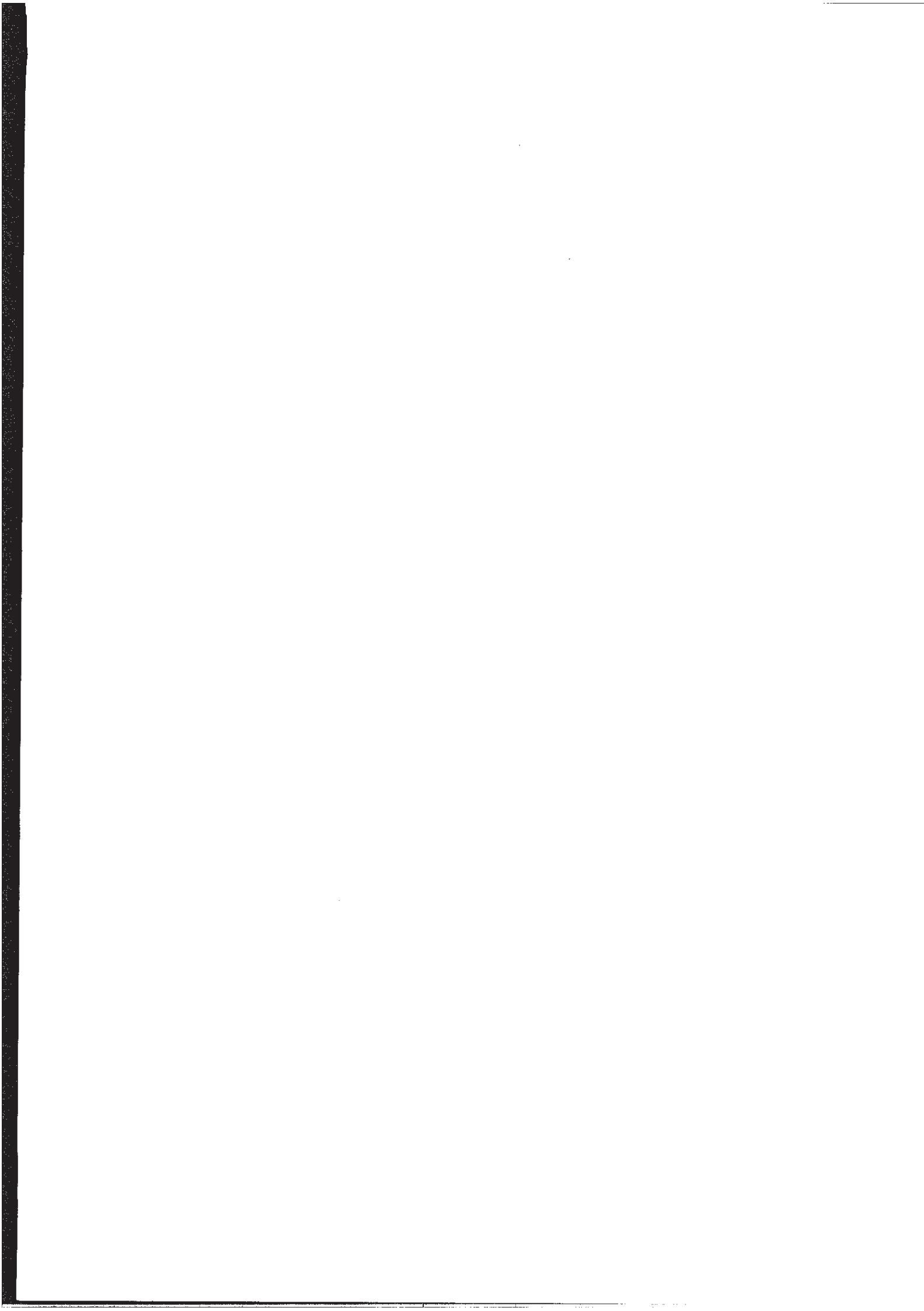
Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 24.11.2012 uznesením č.36/2012

Rozpočet bol zmenený 18.10.2013 uznesením 53/2013.

Informácie o rozpočte sú uvedené v tabuľkovej časti.

**IX. SKUTOČNOSTI, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE
ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA JEJ ZOSTAVENIA**

Po 31. decembri 2013 nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2013.



OBEC SVINICA, Svinica č. 282, 044 45 Košice-okolie

Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2013

	31.12.2013	31.12.2012	eur
Tržby z predaja služieb	294,70	177,00	
Ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti spolu	294,70	177,00	

Prehľad o daňových výnosov samosprávy a výnosov z poplatkov:

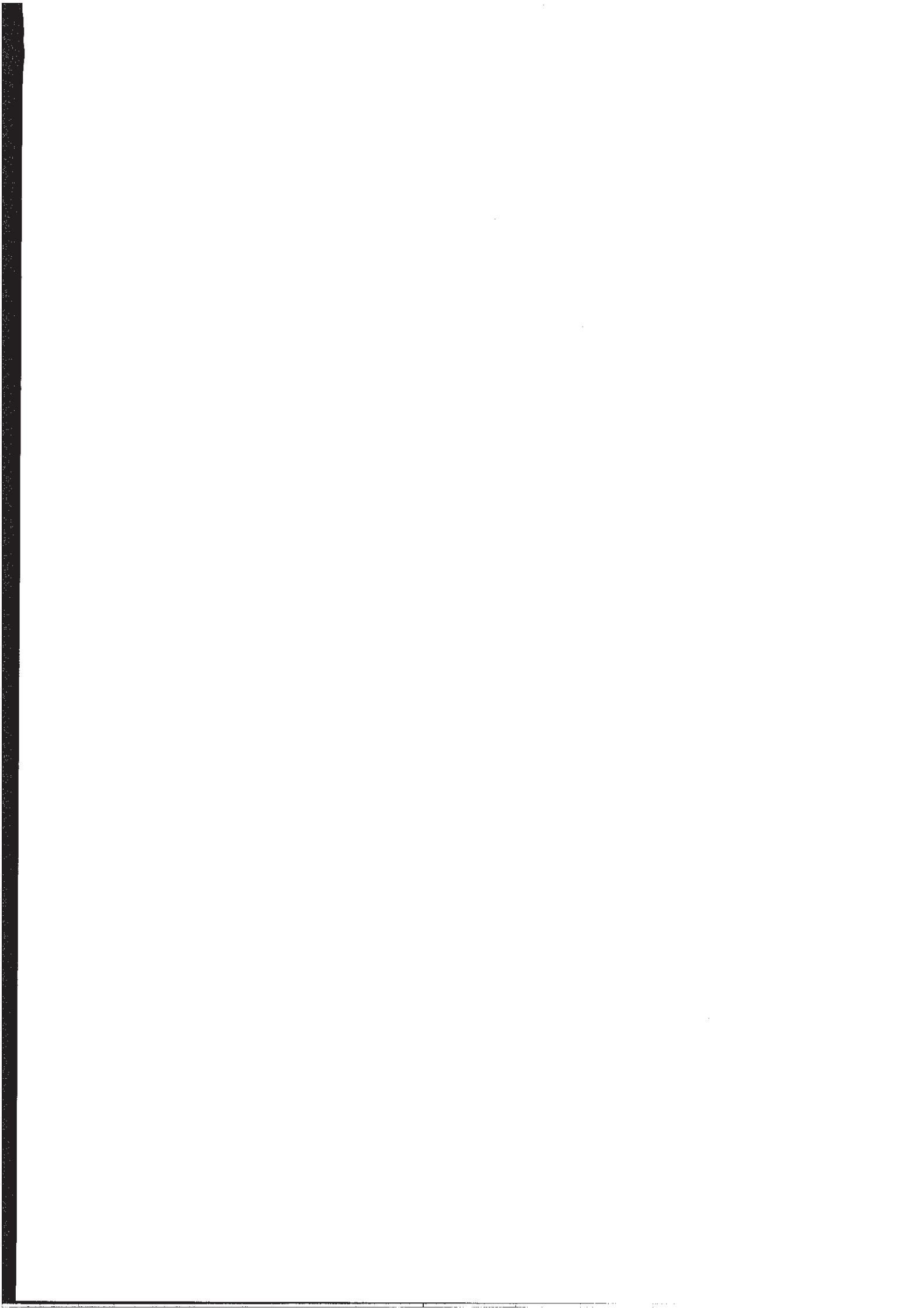
	31.12.2013	31.12.2012	v eur
Poukázaný podiel na dani z príjmov zo štátneho rozpočtu	163359,75	145159,25	
Dane za špecifické služby - za psa	520,-	516,-	
Daň z nehnuteľnosti	23016,28	24062,79	
Daňové výnosy samosprávy spolu	186896,03	169738,04	
 Správne poplatky	1272,60	449,50	
Poplatky za komunálny odpad	5090,50	6260,-	
Ostatné poplatky	13820,-	24098,34	
Výnosy z poplatkov spolu	20183,10	30807,84	

Náklady

Prehľad o nákladoch na služby:

	31.12.2013	31.12.2012	v eur
Spotrebované nákupy	41275,38	32380,57	
Služby:			
- Opravy a udržiavanie	9119,40	9679,35	
- Cestovné	1986,17	2130,77	
- Náklady na repre	225,55	1061,71	
- Ostatné služby	29530,97	26922,18	
Mzdové náklady	109963,80	104954,55	
Zákonné sociálne poistenie	37796,46	33758,38	
Zákonné sociálne náklady	3227,21	3087,80	
Odpisy	40640	41387,83	
Ostatné finančné náklady	3950,18	3674,43	
Náklady na trasfery z rozpočtu obce	7983,76	7352,50	

Ako ostatné finančné náklady sú vykázané bankové poplatky a poistné.



OBEC SVINICA, Svinica č. 282, 044 45 Košice-okolie

Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2013

Poskytnuté návratné finančné výpomoci

Obec neposkytla v roku 2013 návratnú finančnú výpomoc.

Časové rozlíšenie aktív

Prehľad významných položiek časového rozlíšenia aktív obce je uvedený v nasledovnom prehľade:

	<i>v eur</i>	<i>31.12.2013</i>	<i>31.12.2012</i>
Služby STP APV		32,37	32,37
Predplatné		222,04	157,36
Poistné		138,95	488,68
Náklady budúcich období spolu		393,36	678,41

IV. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE PASÍV SÚVAHY

Vlastné imanie

Prehľad vlastného imania účtovnej jednotky od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 je uvedený v tabuľkovej časti.

Rezervy

Prehľad dlhodobého finančného majetku účtovnej jednotky od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 je uvedený v tabuľkovej časti.

Obec vykazuje rezervu na nevyčerpané dovolenky zamestnancov a audit.

Záväzky

Prehľad záväzkov podľa splatnosti je uvedený v tabuľkovej časti.

Bankové úvery a ostatné prijaté návratné finančné výpomoci

Obec v roku 2013 nemala žiadne úvery ani návratné finančné výpomoci

V. Informácie o výnosoch a nákladoch

Výnosy

Prehľad ostatných výnosov z prevádzkovej činnosti:



OBEC SVINICA, Svinica č. 282, 044 45 Košice-okolie

Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2013

Pohľadávky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Pohľadávky pri odplatnom nadobudnutí sa oceňujú obstarávacou cenou, t.j. vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné, nedobytným pohľadávky a o pohľadávky, pri ktorých existuje riziko nevymožiteľnosti.

Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú menovitou hodnotou.

Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou a oceňujú sa v očakávanej výške záväzku alebo poistno-matematickými metódami.

Záväzky sa pri ich vzniku oceňujú menovitou hodnotou a pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou.

Účty časového rozlíšenia aktív a pasív sú vykázané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

III. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE AKTÍV SÚVAHY

Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

Prehľad pohybu dlhodobého nehmotného a dlhodobého hmotného majetku od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 je uvedený v prílohe, v tabuľkovej časti *Prehľad o pohybe dlhodobého majetku*.

Dlhodobý nehmotný a hmotný majetok je poistený pre prípad škôd spôsobených krádežou a živelnou pohromou.

Dlhodobý finančný majetok

Prehľad dlhodobého finančného majetku účtovnej jednotky od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 je uvedený je uvedený v tabuľkovej časti *Prehľad o pohybe dlhodobého majetku*.

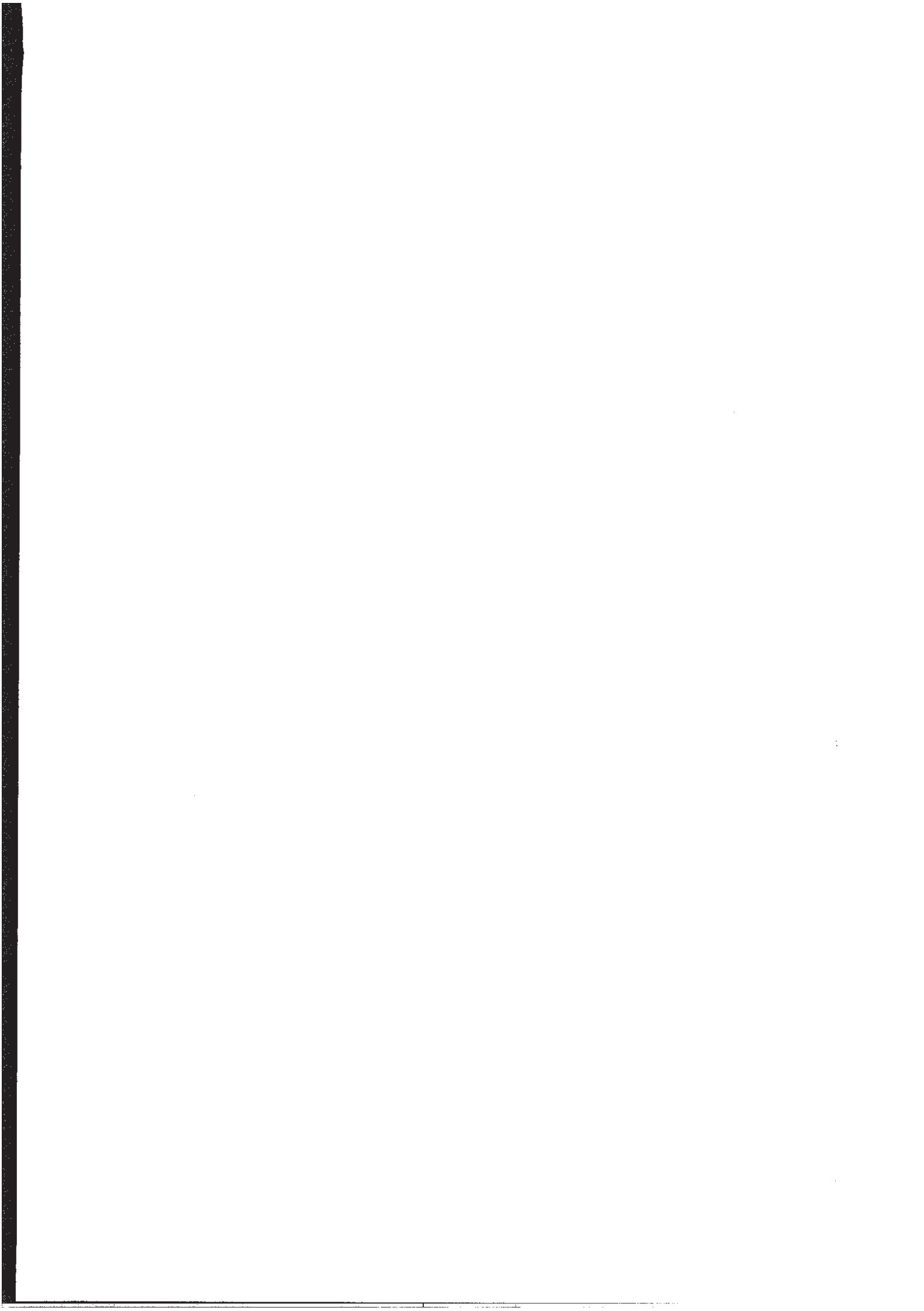
Obec vlastní akcie vo Vodárenskej spoločnosti, a.s. v mene euro. Účtovná hodnota k 31.12.2013 predstavovala sumu 170729,36.

Zásoby

K 31.12.2013 obec neeviduje žiadne zásoby.

Finančný majetok

Ako finančný majetok sú vykázané peniaze v pokladnici a účty v bankách. Účtami v bankách môže účtovná jednotka voľne disponovať.



OBEC SVINICA, Svinica č. 282, 044 45 Košice-okolie

Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2013

Zmeny účtovných metód a účtovných zásad

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované.

Spôsob oceniaja jednotlivých zložiek

Dlhodobý majetok obstaraný kúpou sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahrňuje cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poistné a pod.). Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého nehmotného a nehmotného majetku sú úroky z úverov do doby zaradenia majetku. O zľave z ceny, ktorú poskytol dodávateľ k majetku sa následne zníži obstarávacia cena predmetného majetku.

Dlhodobý majetok vytvorený vlastnou činnosťou sa oceňuje vlastnými nákladmi. Za vlastné náklady s a považujú všetky priame náklady vynaložené na výrobu alebo inú činnosť a všetky nepriame náklady vzťahujúce sa na výrobu alebo inú činnosť. Majetok vytvorený vlastnou činnosťou by sa ocenil reprodukčnou obstarávacou cenou v prípade, ak by vlastné náklady boli vyššie ako reprodukčná obstarávacia cena tohto majetku.

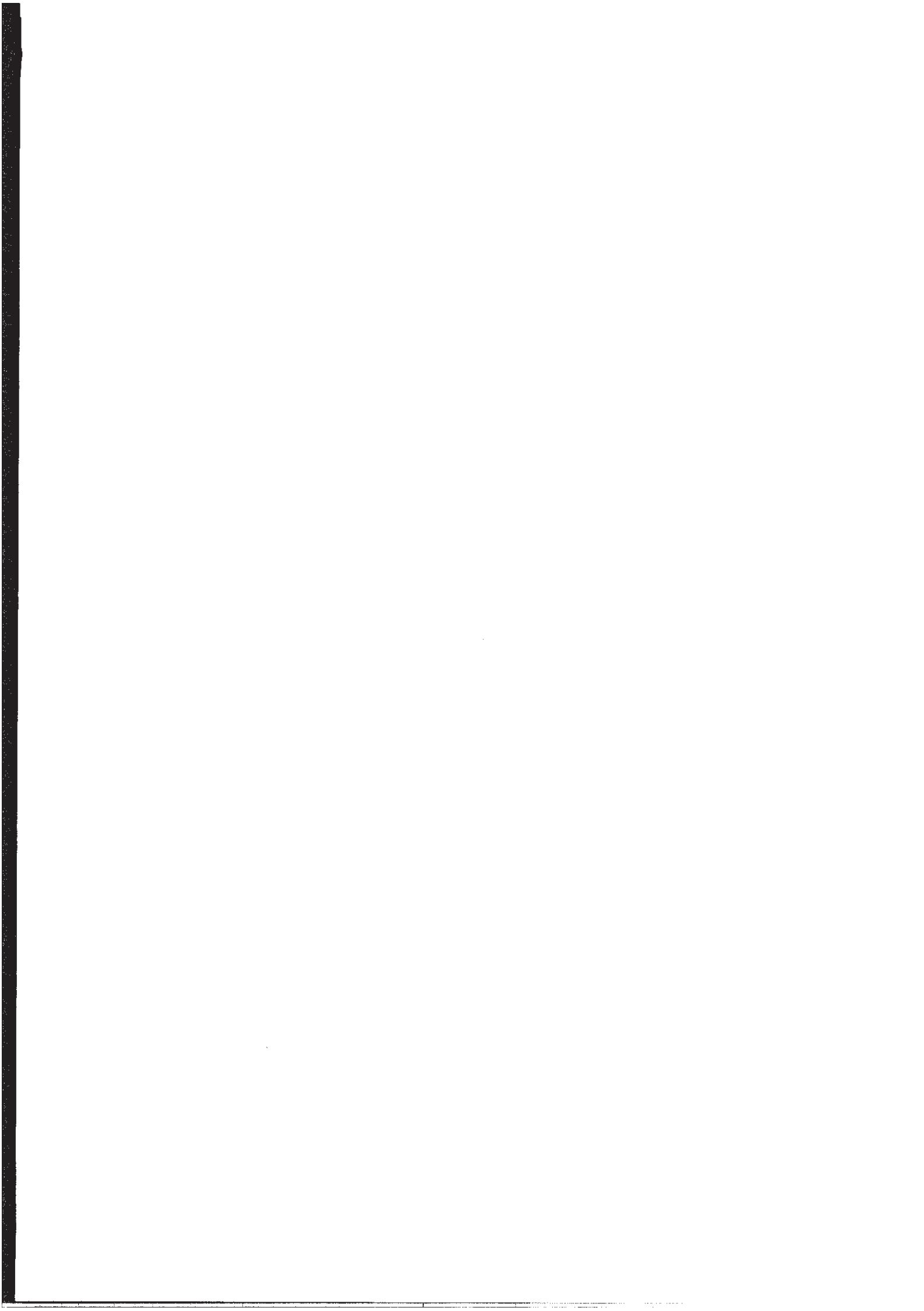
Dlhodobý majetok nadobudnutý bezodplatným prevodom pri splynutí, zlúčení, rozdelení alebo pri prevode správy sa oceňuje cenou, v ktorej sa doteraz viedol v účtovníctve. Ak cenu nie je možné zistiť, oceňuje sa reprodukčnou obstarávacou cenou. Dlhodobý nehmotný a hmotný majetok obstaraný iným spôsobom (napr. bezodplatne nadobudnutý majetok, delimitovaný, novo zistený majetok pri inventarizácii) sa oceňuje reprodukčnou obstarávacou cenou. Reprodukčnou obstarávacou cenou cena, za ktorú by sa majetok obstaral v čase, keď sa o ňom účtuje.

Prepočítaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	<i>predpokladaná doba používania</i>	<i>metóda odpisovania</i>	<i>ročná odpisová sadzba v %</i>
<i>budovy</i>	40	<i>lineárna</i>	2,5
<i>stroje, prístroje a zariadenia</i>	8 až 20	<i>lineárna</i>	5 až 12,5
<i>dopravné prostriedky</i>	4 až 6	<i>lineárna</i>	16 až 25
<i>drobný dlhodobý hmotný majetok</i>	<i>rôzna</i>	<i>lineárna</i>	50

Cenné papiere a podiely sa oceňujú pri ich nadobudnutí obstarávacími cenami, t.j. vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním.

Zásoby nakupované sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorá zahrňuje cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poistné, provízie a pod.) znížené o zľavy z ceny.



OBEC SVINICA, Svinica č. 282, 044 45 Košice-okolie

Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2013

Poznámky individuálnej účtovnej závierky obce Svinica zostavenej k 31. decembru 2013

I. VŠEOBECNÉ ÚDAJE

Identifikačné údaje účtovnej jednotky

Obec Svinica
Svinica č. 282
044 45 Košice-okolie
IČO: 00324761

Obec Svinica (v ďalšom teste len „Obec“) bola založená v roku 1990 zákonom č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení.

Účtovná závierka obce k 31. decembru 2013 je zostavená ako riadna individuálna účtovná závierka podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, za účtovné obdobie od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013.

Opis činnosti účtovnej jednotky

Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy, ako právnickej osoby samostatne hospodáriacej s vlastným majetkom a so svojimi finančnými zdrojmi, je starostlivosť o všeobecný rozvoj jej územia a starostlivosť o potreby jej obyvateľov.

Obec je zriaďovateľom Základnej a Materskej školy.

Obec je súčasťou súhrnného celku verejnej správy Slovenskej republiky.

Informácie o vedúcich predstaviteľoch a o organizačnej štruktúre účtovnej jednotky

Starosta obce:	Ing. Lubomír Šimko
Zástupca starostu:	Marta Bugošová
Hlavný kontrolór obce:	Darina Ņulasyová

Priemerný počet zamestnancov (a zároveň aj počet zamestnancov k 31.12.2013) obce bol 14 z toho 1 vedúci zamestnanec.

II. INFORMÁCIE O ÚČTOVNÝCH ZÁSADÁCH A ÚČTOVNÝCH METÓDACH

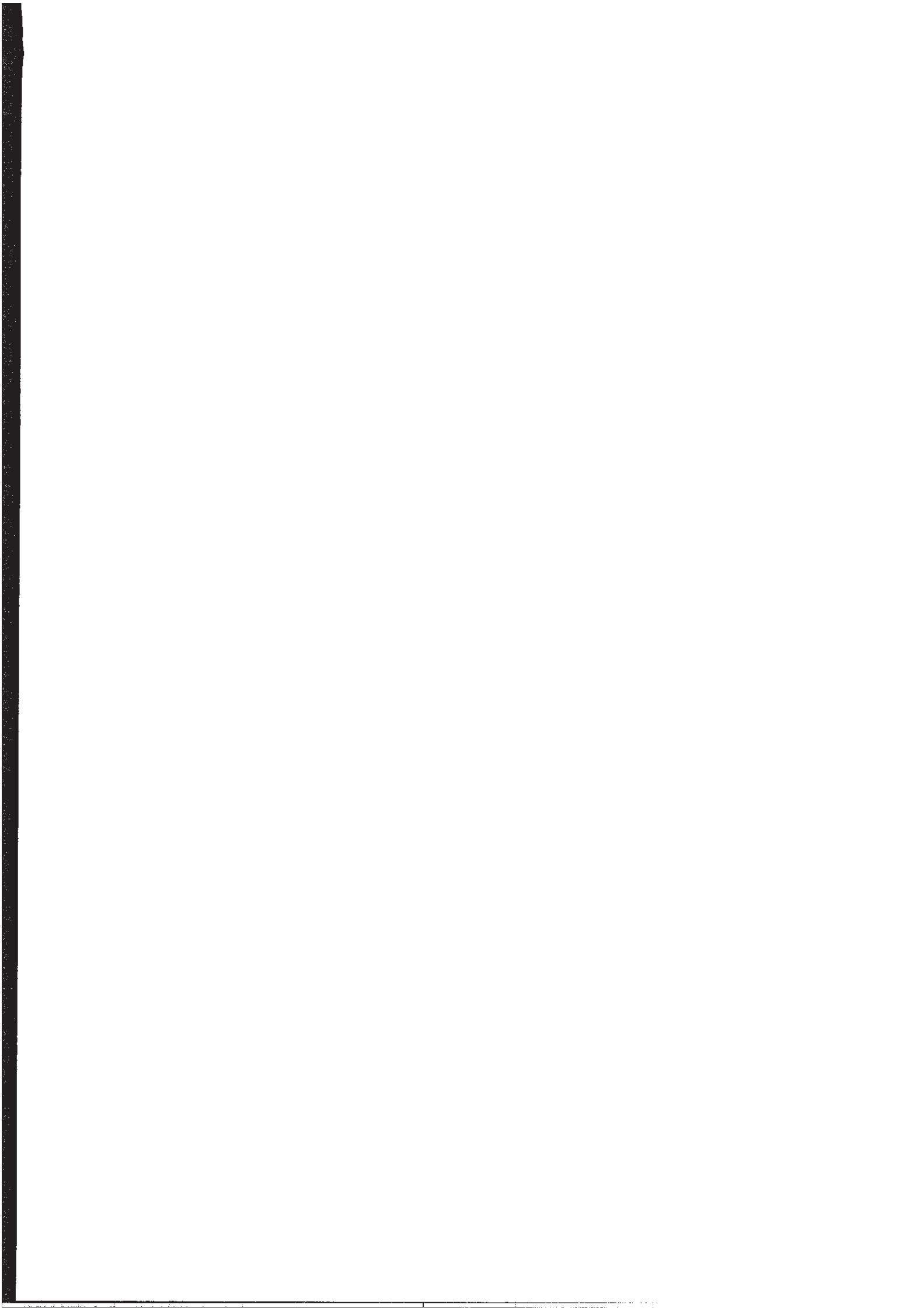
Informácia o splnení predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti účtovnej jednotky

Účtovná závierka obce bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania činnosti obce v súlade so zákonom o účtovníctve a nadväzujúcimi právnymi predpismi.



KONIEC POZNÁMOK za IČO 00324761

25.03.2014 14:09:39



Tabuľka č. 16
k čl. XI. - Výška dluhu obce alebo vyššieho územného celku

Výška dluhu	Č.riad.	Skutočnosť k 31.12. bežného účtovného obdobia	Skutočnosť k 31.12. bezpostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
a	b	1	2
Vydané dluhopisy dlhodobé	01	0,00	0,00
Dlhodobé zmenky na úhradu	02	0,00	0,00
Zmenky na úhradu	03	0,00	0,00
Bankové úvery a výpomoci súčet	04	0,00	0,00
z toho:			
suma záväzkov z návratných zdrojov financovania prijatých na zabezpečenie prefinancovania spoločných programov Slovenskej republiky a Európskej únie najviac v sume nenávratného finančného príspevku poskytnutého na základe zmluvy uzavorennej medzi obcou alebo vysším územným celkom a orgánom podľa osobitného predpisu	05	0,00	0,00
suma záväzkov z úverov poskytnutých z bývalých štátnych fondov	06	0,00	0,00
suma záväzkov z úveru poskytnutého zo Štátneho fondu rozvoja bývania na výstavbu obecných nájomných bytov vo výške splátok úveru, ktorých úhrada je zahrnutá v cene ročného nájomného za obecne nájomné byty	07	0,00	0,00

Tabuľka č. 15
k čl. IX. - Finančné operácie

Finančné operácie	Č.riad.	Skutočnosť k 31.12. bez ľudného účtovného obdobia	Skutočnosť k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	
	a	b	1	2
Príjmové finančné operácie				
v tom:				
Zostatok prostriedkov finančných aktív	01	35907,52	38294,65	
Prijaté úvery, pôžičky a návratné finančné výpomoci	02	0,00	0,00	
Splátky poskytnutých úverov, pôžičiek a návratných finančných výpomoci	03	0,00	0,00	
Príjmy z predaja majetkových účastií	04	0,00	0,00	
Ostatné príjmy	05	0,00	0,00	
Výdavkové finančné operácie	06	35907,52	38294,65	
v tom:	07	0,00	0,00	
Poskytnuté úvery, pôžičky a návratné finančné výpomoci	08	0,00	0,00	
Splátky prijatých úverov, pôžičiek a návratných finančných výpomoci	09	0,00	0,00	
Výdavky na obstaranie majetkových účastií	10	0,00	0,00	
Ostatné výdavky	11	0,00	0,00	

Tabuľka č. 13
k čl. IX. - Príjmy rozpočtu

Kategória ekonom. klasifikácie	Názov kategórie ekonomickej klasifikácie	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenach		Skutočnosť k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Skutočnosť k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
			1	2		
a	b					
110	Dane z príjmov a kapitálového majetku	155000,00	155000,00	163359,75	145159,25	
120	Dane z majetku	24000,00	24000,00	23016,28	24062,79	
130	Dane za tovary a služby	8550,00	8550,00	6808,50	6776,00	
210	Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku	1550,00	1550,00	1447,01	1546,01	
220	Administratívne poplatky a iné poplatky a platby	2100,00	2100,00	3264,83	2562,61	
230	Kapitálové príjmy	0,00	0,00	180,00	0,00	
240	Úroky z tuzemských úverov, pôžičiek, návratných fin.výp., vkladov	370,00	370,00	177,18	391,78	
290	Iné nedaňové príjmy	0,00	0,00	515,19	20117,44	
310	Tuzemské bežné granty a transfery	58637,00	68688,00	76047,10	65738,85	
	Súčet	256207,00	260458,00	274915,84	266334,73	

Tabuľka č. 14
k čl. IX. - Výdavky rozpočtu

Strana: 12

Kategória ekonomickom klasifikácie	Názov kategórie ekonomickej klasifikácie	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť k 31.12. bezprostredne predchadzajúceho účtovného obdobia
a	b	1	2	3
610	Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné výrovnania	97467,00	97467,00	95588,19
620	Poistné a príspevok do poisťovní	32192,00	32192,00	37647,34
630	Tovary a služby	82463,00	81763,00	101131,20
640	Bežné transfery	7462,00	8162,00	9939,90
710	Obstarávanie kapitálových aktív	20000,00	35000,00	46764,12
Spolu		239584,00	254584,00	291070,75
				246959,76

Tabuľka č. 8
k čl. IV. B - Záväzky podľa doby splatnosti

Záväzky podľa doby splatnosti	Číslo riadku	Zostatok k 31.12. bez ľudného účtovného obdobia	Zostatok k 31.12. bez prostriedkov predchádzajúceho účtovného obdobia
a	b	1	2
Záväzky v lehotre splatnosti			
Záväzky so zostatkovou dobu splatnosti do jedného roka vrátane od jedného do platičich rokov vrátane Záväzky so zostatkovou dobu splatnosti dlhšou ako päť rokov	01 02 03 04 05	30217,12 30217,12 0,00 0,00 0,00	39342,50 39342,50 0,00 0,00 0,00
Záväzky po lehotre splatnosti	06	30217,12	39342,50
Spolu (súčet r.01 a r.05)			



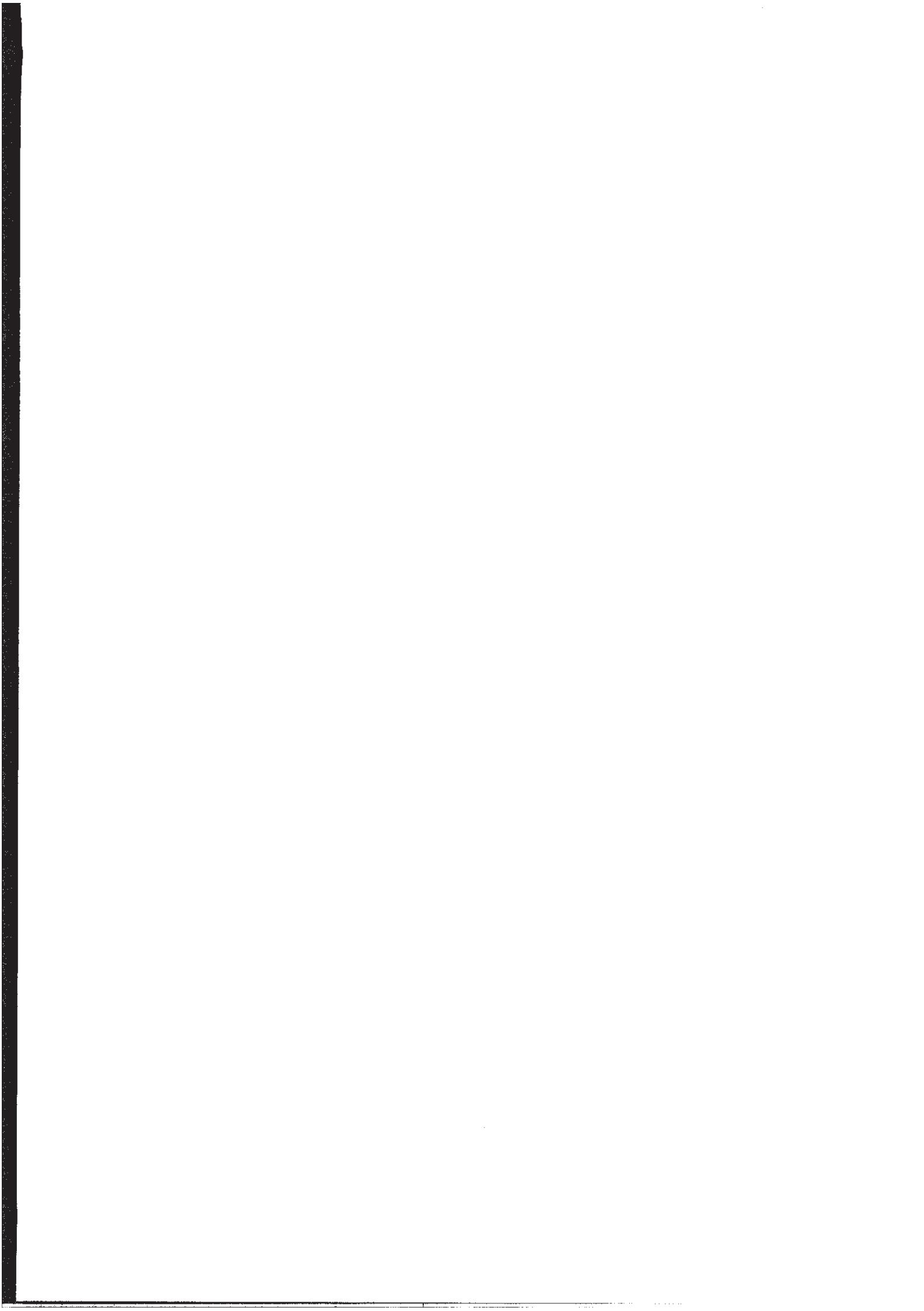
**Tabuľka č. 11
k čl. VII. - Informácie o iných aktívach a iných pasívač**

Iné aktiva a iné pasíva	Č.riad.	Hodnota
a	b	1
Budúce právo zo servisných zmlúv, poistných zmlúv, koncesionárskych zmlúv, licenčných zmlúv	01	0,00
Ostatné iné aktíva	02	0,00
Záväzky z poskytnutých záruk	03	0,00
Záväzky z existujúcich alebo hroziacich súčinných sporov	04	0,00
Záväzky zo všeobecne záväzných právnych predpisov	05	0,00
Záväzky z ručenia	06	0,00
Záväzky súvisiace s odstránením znečistenia životného prostredia a environmentálnych záťaží	07	0,00
Ostatné iné pasíva	08	0,00
Povinnosti z devízových terminovaných obchodov a iných finančných derivátov	09	0,00
Povinnosti z opčných obchodov	10	0,00
Zákonná alebo zmluvná povinnosť odobrať určité produkty, napríklad z dodávateľských zmlúv alebo odberateľských zmlúv	11	0,00
Povinnosti z finančného prenájmu, nájomných zmlúv, servisných zmlúv, poistných zmlúv, koncesionárskych zmlúv, licenčných zmlúv a podobných zmlúv	12	0,00
Iné povinnosti	13	0,00



č.2 k čl. IV. B - Rezervy krátkodobé

Položka rezervy	Čís. riad	Stav k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtov. obdobia	Presun		Použitie	Zrušenie	Stav k 31.12. bežného účtov- ného obdobia			
			a	b	1	2	3	4	5	6
Ostatné krátkodobé rezervy										
Bonusy, skontá, rabyty a podobne	22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Člens.priprvy do zväzov, spolkov, komór a podobne	23	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	24	8114,67	0,00	7295,27	8114,67	0,00	0,00	0,00	0,00	7295,27
Náklady na uvedenie prenajatého majetku do predchádzajúceho stavu	25	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Náklady na zostavenie daň.priaznaia za vykazované dieťovné obdobie	26	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Náklady na zostavenie, overenie,zverejnenie úč.závierky a výroc.správy týkajúcej sa vykazovaného účt.obdobia	27	720,00	0,00	720,00	720,00	0,00	0,00	0,00	0,00	720,00
Náklady súvisiace s odstránením znečistenia život.prost.	28	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Nevyfakturované dodávky a služby	29	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odmeny a prémie zamestancov	30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odmeny členom orgánov účtovnej jednotky	31	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odstránenie odpadov a obalov	32	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odstupné zamestnancom	33	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Pokuty a penále	34	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Povinnosť spätného odkúpenia obalov	35	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Prebiehajúce a hrozace súdne sporby	36	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Provízie obchodným zástupcom	37	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Stratové zmluvy a nevýhodné zmluvy	38	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Reklamácie a záručné opravy	39	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Demolácia budov	40	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Finančné povinnosti vypĺňajúce zručenia a záruk	41	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Iné	42	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Spolu ostatné krátkodobé rezervy (súčet r.22 až r.42)	43	8834,67	0,00	8015,27	6834,67	0,00	0,00	0,00	0,00	8015,27



č.2 k čl. IV. B - Rezervy krátkodobé

Položka rezerv	Čís. riad	Stav k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účov. obdobia	Presun				Zniesenie	Stav k 31.12. bežného účov- ného obdobia
			1	2	3	4		
a	b							
Ostatné krátkodobé rezervy								
Bonusy, skontá, rabaty a podobne	22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Člens.príspevky do zwäzov, spolkov, komôr a podobne	23	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Mzdy za dovolenk u vrátane sociálneho zabezpečenia	24	8114,67	0,00	7295,27	8114,67	0,00	7295,27	
Náklady na uvedenie prenajatého majetku do predchádzajúceho stavu	25	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Náklady na zostavenie daň.prižnáha za výkazovanie účtovné obdobie	26	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Náklad na zostavenie, overenie,zverejnenie účt.závierky	27	720,00	0,00	720,00	720,00	0,00	720,00	
a výroc.správy týkajúcej sa výkazovaného účt.obdobia								
Náklady súvisiace s odstávaním zneštenia živôt.priost.	28	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Nevyfakturované dodávky a služby	29	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odmeny a prémie zamestancov	30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odmeny členom orgánov účtovnej jednotky	31	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odstránenie odpadov a obalov	32	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odstupné zamestnancom	33	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Pokuly a penále	34	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Povinnosť spätného odkúpenia obalov	35	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Prebíhajúce a hroziacé súdne spor	36	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Provízie obchodným zástupcom	37	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Síratové zmluvy a nevýhodné zmluvy	38	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Reklamácie a záručné opravy	39	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Demolácia budov	40	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Finančné povinnosti vypĺňajúce zrušenia a záruk	41	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Iné	42	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Spolu ostatné krátkodobé rezervy (súčet r.22 až r.42)	43	8834,67	0,00	8015,27	8834,67	0,00	8015,27	



**Finančný výkaz o plnení rozpočtu a nerozpočtovaných pohyboch
na účtoch subjektu verejnej správy**

k 31.12.2013

(v eurách zaokrúhlené na dve desatinné miesta)

IČO	Mesiac	Rok	Kód okresu	Kód obce
00324761	12	2013	806	522040

Názov subjektu verejnej správy
Svinica

Právna forma subjektu verejnej správy

Sídlo subjektu verejnej správy

Ulica a číslo

282

PSČ Názov obce

044 45

SVINICA

Smerové číslo telefónu	Číslo telefónu	Číslo faxu
055	6965 245

e-mailová adresa

Zostavený dňa: Podpisový záznam osoby Podpisový záznam štatutárneho
zodpovedajúcej za zostavenie orgánu alebo člena štatutárneho
finančného výkazu: orgánu subjektu verejnej správy

23/01/2014

- * Za subjekty verejnej správy, ktorími sú obce a nimi zriadené rozpočtové organizácie a príspevkové organizácie, vyššie územné celky a nimi zriadené rozpočtové organizácie a príspevkové organizácie a subjekty uvedené v § 2 ods. 1 písm. d) účtujúce v súslade podvojného účtovníctva, sa výkaz predkladá štvrtročne, podľa stavu k 31. marcu, 30. júnu, 30. septembra a 31. decembru rozpočtového roka.

P R Í J M Y

zdroj	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenach	Skutočnosť
Bežný rozpočet				
111	312001	1 474,00	3 287,00	8 006,41
111	312011	0,00	0,00	383,98
111	312012	57 163,00	65 601,00	65 274,71
111	312	58 637,00	68 888,00	73 665,10
111		58 637,00	68 888,00	73 665,10
11T1	312001	0,00	0,00	2 024,69
11T1	312	0,00	0,00	2 024,69
11T1		0,00	0,00	2 024,69
11T2	312001	0,00	0,00	357,31
11T2	312	0,00	0,00	357,31
11T2		0,00	0,00	357,31
41	111003	155 000,00	155 000,00	163 359,75
41	111	155 000,00	155 000,00	163 359,75
41	121001	20 000,00	20 000,00	19 717,35
41	121002	4 000,00	4 000,00	3 298,93
41	121	24 000,00	24 000,00	23 016,28
41	133001	550,00	550,00	520,00
41	133013	8 000,00	8 000,00	6 388,50
41	133	8 550,00	8 550,00	6 908,50
41	212001	1 550,00	1 550,00	1 345,82
41	212002	0,00	0,00	1,19
41	212003	0,00	0,00	100,00
41	212	1 550,00	1 550,00	1 447,01
41	221004	700,00	700,00	1 560,72
41	221	700,00	700,00	1 560,72
41	222003	0,00	0,00	50,00
41	222	0,00	0,00	50,00
41	223001	1 400,00	1 400,00	1 262,61
41	223002	0,00	0,00	70,00
41	223003	0,00	0,00	321,50
41	223	1 400,00	1 400,00	1 654,11
41	242	70,00	70,00	80,03
41	242	70,00	70,00	80,03
41	244	300,00	300,00	97,15
41	244	300,00	300,00	97,15
41	292017	0,00	0,00	281,19
41	292027	0,00	0,00	234,00
41	292	0,00	0,00	515,19
41		191 570,00	191 570,00	198 688,74
Ú H R N		250 207,00	260 458,00	274 735,84
Kapitálový rozpočet				
41	233001	0,00	0,00	180,00
41	233	0,00	0,00	180,00
41		0,00	0,00	180,00
Ú H R N		0,00	0,00	180,00
Finančné operácie				
46	454001	0,00	0,00	35 907,52
46	454	0,00	0,00	35 907,52
46		0,00	0,00	35 907,52

P R Í J M Y

Zdroj	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
Ú H R N		0,00	0,00	35 907,52
Nerozpočtované transakcie				
	292027	0,00	0,00	5 644,57
	292	0,00	0,00	5 644,57
		0,00	0,00	5 644,57
Ú H R N		0,00	0,00	5 644,57

VÝDAVKY

Program	Zdroj	Odd.skup. tr.podstr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
Bežný rozpočet						
	111	01.1.1.6	614	327,00	327,00	699,24
	111	01.1.1.6	614	327,00	327,00	699,24
	111	01.1.1.6	621	0,00	0,00	81,34
	111	01.1.1.6	621	0,00	0,00	81,34
	111	01.1.1.6	631001	0,00	0,00	4,20
	111	01.1.1.6	631	0,00	0,00	4,20
	111	01.1.1.6	632003	0,00	0,00	10,00
	111	01.1.1.6	632	0,00	0,00	10,00
	111	01.1.1.6	633006	70,00	70,00	165,26
	111	01.1.1.6	633016	0,00	0,00	26,00
	111	01.1.1.6	633	70,00	70,00	191,26
	111	01.1.1.6	634004	0,00	0,00	49,60
	111	01.1.1.6	634	0,00	0,00	49,60
	111	01.1.1.6	637012	0,00	0,00	90,18
	111	01.1.1.6	637014	0,00	0,00	120,90
	111	01.1.1.6	637026	0,00	0,00	184,68
	111	01.1.1.6	637027	0,00	0,00	304,12
	111	01.1.1.6	637	0,00	0,00	699,88
	111	01.1.1.6		397,00	397,00	1 735,52
	111	01.1.1		397,00	397,00	1 735,52
	111	01.1		397,00	397,00	1 735,52
	111	01		397,00	397,00	1 735,52
	111	04.5.1.3	635006	0,00	0,00	1 412,89
	111	04.5.1.3	635	0,00	0,00	1 412,89
	111	04.5.1.3		0,00	0,00	1 412,89
	111	04.5.1		0,00	0,00	1 412,89
	111	04.5		0,00	0,00	1 412,89
	111	04		0,00	0,00	652,79
	111	09.1.1.1	611	0,00	0,00	652,79
	111	09.1.1.1	611	0,00	0,00	580,00
	111	09.1.1.1	614	0,00	0,00	580,00
	111	09.1.1.1	614	0,00	0,00	71,57
	111	09.1.1.1	623	0,00	0,00	71,57
	111	09.1.1.1	623	0,00	0,00	9,88
	111	09.1.1.1	625001	0,00	0,00	100,42
	111	09.1.1.1	625002	0,00	0,00	5,64
	111	09.1.1.1	625003	0,00	0,00	21,40
	111	09.1.1.1	625004	0,00	0,00	7,08
	111	09.1.1.1	625005	0,00	0,00	33,84
	111	09.1.1.1	625007	0,00	0,00	178,26
	111	09.1.1.1	625	0,00	0,00	468,35
	111	09.1.1.1	632001	0,00	0,00	468,35
	111	09.1.1.1	632	0,00	0,00	385,25
	111	09.1.1.1	633006	0,00	0,00	821,70
	111	09.1.1.1	633009	1 000,00	1 000,00	1 206,95
	111	09.1.1.1	633	1 000,00	1 000,00	52,80
	111	09.1.1.1	637004	0,00	0,00	395,00
	111	09.1.1.1	637027	0,00	0,00	447,80
	111	09.1.1.1	637	0,00	0,00	

VÝDAVKY

Program	Zdroj	Odd.skup. tr.podtr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
	111	09.1.1.1		1 000,00	1 000,00	3 605,80
	111	09.1.1.		1 000,00	1 000,00	3 605,80
	111	09.1.2.1	611	26 000,00	26 000,00	25 084,35
	111	09.1.2.1	611	26 000,00	26 000,00	25 084,35
	111	09.1.2.1	612001	3 200,00	3 200,00	2 733,53
	111	09.1.2.1	612002	2 800,00	2 800,00	2 922,89
	111	09.1.2.1	612	6 000,00	6 000,00	5 656,42
	111	09.1.2.1	614	2 000,00	2 000,00	3 149,00
	111	09.1.2.1	614	2 000,00	2 000,00	3 149,00
	111	09.1.2.1	621	0,00	0,00	2 558,27
	111	09.1.2.1	621	0,00	0,00	2 558,27
	111	09.1.2.1	623	3 500,00	3 500,00	1 041,58
	111	09.1.2.1	623	3 500,00	3 500,00	1 041,58
	111	09.1.2.1	625001	426,00	426,00	500,35
	111	09.1.2.1	625002	4 330,00	4 330,00	5 236,62
	111	09.1.2.1	625003	250,00	250,00	299,10
	111	09.1.2.1	625004	930,00	930,00	1 091,82
	111	09.1.2.1	625005	300,00	300,00	357,30
	111	09.1.2.1	625007	1 500,00	1 500,00	1 776,47
	111	09.1.2.1	625	7 736,00	7 736,00	9 261,66
	111	09.1.2.1	631001	120,00	120,00	0,00
	111	09.1.2.1	631	120,00	120,00	0,00
	111	09.1.2.1	632001	5 000,00	5 000,00	6 254,94
	111	09.1.2.1	632003	500,00	500,00	272,77
	111	09.1.2.1	632	5 500,00	5 500,00	6 527,71
	111	09.1.2.1	633002	0,00	128,00	116,00
	111	09.1.2.1	633006	1 000,00	1 000,00	2 521,94
	111	09.1.2.1	633009	0,00	200,00	278,64
	111	09.1.2.1	633011	0,00	0,00	52,82
	111	09.1.2.1	633	1 000,00	1 328,00	2 969,40
	111	09.1.2.1	635002	0,00	0,00	20,00
	111	09.1.2.1	635006	1 706,00	1 706,00	3 429,20
	111	09.1.2.1	635	1 706,00	1 706,00	3 449,20
	111	09.1.2.1	637004	1 928,00	928,00	532,28
	111	09.1.2.1	637005	0,00	600,00	577,88
	111	09.1.2.1	637027	750,00	750,00	3 426,12
	111	09.1.2.1	637	2 678,00	2 278,00	4 536,20
				56 240,00	56 168,00	64 233,8
	111	09.1.2.1		56 240,00	56 168,00	64 233,8
	111	09.1.2		57 240,00	57 168,00	67 839,6
	111	09.1		57 240,00	57 168,00	67 839,6
	111	09				737,5
	111	10.4.0.5	633011	0,00	700,00	TOT,5
	111	10.4.0.5	633	0,00	/UU,00	
	111	10.4.0.5		0,00	700,00	737,5
	111	10.4.0.		0,00	700,00	737,5
	111	10.4		0,00	700,00	737,5
	111	10.7.0.1	637012	0,00	0,00	377,1
	111	10.7.0.1	637	0,00	0,00	377,1
	111	10.7.0.1	642006	0,00	0,00	1 043,
	111	10.7.0.1	642	0,00	0,00	1 043,

VÝDAVKY

Program	Zdroj	Odd.skup. tr.podtr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
	111	10.7.0.1		0,00	0,00	1 421,01
	111	10.7.0		0,00	0,00	1 421,01
	111	10.7		0,00	0,00	1 421,01
	111	10		0,00	700,00	2 158,53
	111			57 637,00	58 265,00	73 146,58
	11T1	04.1.2.	611	0,00	0,00	664,77
	11T1	04.1.2.	611	0,00	0,00	664,77
	11T1	04.1.2.	623	0,00	0,00	66,64
	11T1	04.1.2.	623	0,00	0,00	66,64
	11T1	04.1.2.	625001	0,00	0,00	9,32
	11T1	04.1.2.	625002	0,00	0,00	93,28
	11T1	04.1.2.	625003	0,00	0,00	5,32
	11T1	04.1.2.	625004	0,00	0,00	20,00
	11T1	04.1.2.	625005	0,00	0,00	6,64
	11T1	04.1.2.	625007	0,00	0,00	31,64
	11T1	04.1.2.	625	0,00	0,00	166,20
	11T1	04.1.2.	633006	0,00	0,00	845,32
	11T1	04.1.2.	633	0,00	0,00	845,32
	11T1	04.1.2.		0,00	0,00	1 742,93
	11T1	04.1.2		0,00	0,00	1 742,93
	11T1	04.1		0,00	0,00	1 742,93
	11T1	04		0,00	0,00	1 742,93
	11T1			0,00	0,00	1 742,93
	11T2	04.1.2.	611	0,00	0,00	117,27
	11T2	04.1.2.	611	0,00	0,00	117,27
	11T2	04.1.2.	623	0,00	0,00	11,76
	11T2	04.1.2.	623	0,00	0,00	11,76
	11T2	04.1.2.	625001	0,00	0,00	1,64
	11T2	04.1.2.	625002	0,00	0,00	16,48
	11T2	04.1.2.	625003	0,00	0,00	0,92
	11T2	04.1.2.	625004	0,00	0,00	3,52
	11T2	04.1.2.	625005	0,00	0,00	1,20
	11T2	04.1.2.	625007	0,00	0,00	5,60
	11T2	04.1.2.	625	0,00	0,00	29,36
	11T2	04.1.2.	633006	0,00	0,00	149,18
	11T2	04.1.2.	633	0,00	0,00	149,18
	11T2	04.1.2.		0,00	0,00	307,57
	11T2	04.1.2		0,00	0,00	307,57
	11T2	04.1		0,00	0,00	307,57
	11T2	04		0,00	0,00	307,57
	11T2			0,00	0,00	307,57
	41	01.1.1.6	611	34 400,00	34 400,00	34 330,31
	41	01.1.1.6	611	34 400,00	34 400,00	34 330,31
	41	01.1.1.6	612001	3 100,00	3 100,00	3 285,96
	41	01.1.1.6	612	3 100,00	3 100,00	3 285,96
	41	01.1.1.6	614	6 640,00	6 640,00	2 190,00
	41	01.1.1.6	614	6 640,00	6 640,00	2 190,00
	41	01.1.1.6	621	4 000,00	4 000,00	4 289,13
	41	01.1.1.6	621	4 000,00	4 000,00	4 289,13
	41	01.1.1.6	623	0,00	0,00	321,67

VÝDAVKY

Program	Zdroj	Odd.skup. tr.podtr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
	41	01.1.1.6	623	0,00	0,00	321,67
	41	01.1.1.6	625001	443,00	443,00	588,04
	41	01.1.1.6	625002	5 646,00	5 646,00	6 788,20
	41	01.1.1.6	625003	371,00	371,00	391,25
	41	01.1.1.6	625004	1 210,00	1 210,00	1 392,18
	41	01.1.1.6	625005	410,00	410,00	426,62
	41	01.1.1.6	625007	1 950,00	1 950,00	2 302,65
	41	01.1.1.6	625	10 030,00	10 030,00	11 888,94
	41	01.1.1.6	627	80,00	80,00	79,68
	41	01.1.1.6	627	80,00	80,00	79,68
	41	01.1.1.6	631001	1 500,00	1 500,00	1 466,91
	41	01.1.1.6	631002	0,00	0,00	527,80
	41	01.1.1.6	631	1 500,00	1 500,00	1 994,71
	41	01.1.1.6	632001	6 500,00	6 500,00	4 812,84
	41	01.1.1.6	632003	3 500,00	2 000,00	2 113,86
	41	01.1.1.6	632	10 000,00	8 500,00	6 926,70
	41	01.1.1.6	633006	8 340,00	8 340,00	7 628,40
	41	01.1.1.6	633009	0,00	0,00	636,10
	41	01.1.1.6	633010	0,00	0,00	5,00
	41	01.1.1.6	633015	0,00	0,00	352,32
	41	01.1.1.6	633016	3 000,00	5 000,00	3 786,73
	41	01.1.1.6	633	11 340,00	13 340,00	12 408,55
	41	01.1.1.6	634001	0,00	0,00	1 533,27
	41	01.1.1.6	634002	0,00	0,00	853,40
	41	01.1.1.6	634003	0,00	0,00	80,72
	41	01.1.1.6	634004	2 420,00	420,00	432,43
	41	01.1.1.6	634005	0,00	0,00	89,10
	41	01.1.1.6	634	2 420,00	420,00	2 988,92
	41	01.1.1.6	635002	0,00	0,00	54,00
	41	01.1.1.6	635004	0,00	0,00	922,00
	41	01.1.1.6	635006	2 400,00	2 400,00	2 683,40
	41	01.1.1.6	635	2 400,00	2 400,00	3 659,40
	41	01.1.1.6	636001	0,00	0,00	171,45
	41	01.1.1.6	636	0,00	0,00	171,45
	41	01.1.1.6	637001	350,00	350,00	233,00
	41	01.1.1.6	637003	0,00	0,00	71,60
	41	01.1.1.6	637004	3 220,00	8 220,00	6 909,81
	41	01.1.1.6	637005	0,00	0,00	535,66
	41	01.1.1.6	637012	1 500,00	500,00	826,50
	41	01.1.1.6	637014	3 000,00	3 000,00	4 304,40
	41	01.1.1.6	637015	500,00	500,00	587,31
	41	01.1.1.6	637016	800,00	800,00	799,85
	41	01.1.1.6	637026	0,00	0,00	90,00
	41	01.1.1.6	637027	5 155,00	5 155,00	5 486,29
	41	01.1.1.6	637036	1 500,00	500,00	279,81
	41	01.1.1.6	637	16 025,00	19 025,00	20 124,23
	41	01.1.1.6	641001	0,00	0,00	614,90
	41	01.1.1.6	641	0,00	0,00	614,90
	41	01.1.1.6	642004	0,00	0,00	372,00
	41	01.1.1.6	642014	0,00	0,00	150,00

VÝDAVKY

Program	Zdroj	Odd.skup. tr.podtr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
	41	01.1.1.6	642	0,00	0,00	522,00
	41	01.1.1.6		101 935,00	103 435,00	105 796,55
	41	01.1.1		101 935,00	103 435,00	105 796,55
	41	01.1.2.	637012	1 100,00	1 100,00	1 012,58
	41	01.1.2.	637035	100,00	100,00	33,39
	41	01.1.2.	637	1 200,00	1 200,00	1 045,97
	41	01.1.2.		1 200,00	1 200,00	1 045,97
	41	01.1.2		1 200,00	1 200,00	1 045,97
	41	01.1		103 135,00	104 635,00	106 842,52
	41	01.6.0.	621	0,00	0,00	130,00
	41	01.6.0.	621	0,00	0,00	130,00
	41	01.6.0.	623	0,00	0,00	30,00
	41	01.6.0.	623	0,00	0,00	30,00
	41	01.6.0.	625002	0,00	0,00	223,02
	41	01.6.0.	625003	0,00	0,00	12,02
	41	01.6.0.	625004	0,00	0,00	46,83
	41	01.6.0.	625007	0,00	0,00	75,18
	41	01.6.0.	625	0,00	0,00	357,05
	41	01.6.0.	637026	1 200,00	1 200,00	1 186,68
	41	01.6.0.	637	1 200,00	1 200,00	1 186,68
	41	01.6.0.		1 200,00	1 200,00	1 703,73
	41	01.6.0		1 200,00	1 200,00	1 703,73
	41	01.6		1 200,00	1 200,00	1 703,73
	41	01		104 335,00	105 835,00	108 546,25
	41	03.2.0.	634005	0,00	0,00	50,00
	41	03.2.0.	634	0,00	0,00	50,00
	41	03.2.0.	641001	166,00	166,00	166,00
	41	03.2.0.	641	166,00	166,00	166,00
	41	03.2.0.		166,00	166,00	216,00
	41	03.2.0		166,00	166,00	216,00
	41	03.2		166,00	166,00	216,00
	41	03		166,00	166,00	216,00
	41	04.1.2.	611	0,00	0,00	100,04
	41	04.1.2.	611	0,00	0,00	100,04
	41	04.1.2.	623	0,00	0,00	19,60
	41	04.1.2.	623	0,00	0,00	19,60
	41	04.1.2.	625001	0,00	0,00	2,74
	41	04.1.2.	625002	0,00	0,00	27,44
	41	04.1.2.	625003	0,00	0,00	1,56
	41	04.1.2.	625004	0,00	0,00	5,88
	41	04.1.2.	625005	0,00	0,00	1,96
	41	04.1.2.	625007	0,00	0,00	9,31
	41	04.1.2.	625	0,00	0,00	48,89
	41	04.1.2.	633006	0,00	0,00	713,91
	41	04.1.2.	633	0,00	0,00	713,91
	41	04.1.2.	637015	0,00	0,00	114,06
	41	04.1.2.	637	0,00	0,00	114,06
	41	04.1.2.		0,00	0,00	996,50
	41	04.1.2		0,00	0,00	996,50
	41	04.1		0,00	0,00	996,50

VÝDAVKY

Program	Zdroj	Odd.skup. tr.podtr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
	41	04.2.1.9	637005	0,00	0,00	900,00
	41	04.2.1.9	637	0,00	0,00	900,00
	41	04.2.1.9		0,00	0,00	900,00
	41	04.2.1		0,00	0,00	900,00
	41	04.2		0,00	0,00	900,00
	41	04.5.1.3	633006	2 000,00	500,00	40,20
	41	04.5.1.3	633	2 000,00	500,00	40,20
	41	04.5.1.3	635006	1 500,00	500,00	419,72
	41	04.5.1.3	635	1 500,00	500,00	419,72
	41	04.5.1.3	637011	0,00	0,00	480,00
	41	04.5.1.3	637	0,00	0,00	480,00
	41	04.5.1.3		3 500,00	1 000,00	939,92
	41	04.5.1		3 500,00	1 000,00	939,92
	41	04.5		3 500,00	1 000,00	939,92
	41	04		3 500,00	1 000,00	2 836,42
	41	05.1.0.	633006	0,00	0,00	79,20
	41	05.1.0.	633	0,00	0,00	79,20
	41	05.1.0.	637004	9 600,00	9 600,00	8 336,80
	41	05.1.0.	637011	0,00	0,00	57,60
	41	05.1.0.	637	9 600,00	9 600,00	8 394,40
	41	05.1.0.		9 600,00	9 600,00	8 473,60
	41	05.1.0.		9 600,00	9 600,00	8 473,60
	41	05.1.0		9 600,00	9 600,00	8 473,60
	41	05.1		9 600,00	9 600,00	8 473,60
	41	05		9 600,00	9 600,00	3 377,45
	41	06.4.0.	632001	4 000,00	3 500,00	3 377,45
	41	06.4.0.	632	4 000,00	3 500,00	1 798,45
	41	06.4.0.	635006	1 500,00	1 500,00	1 798,45
	41	06.4.0.	635	1 500,00	1 500,00	5 175,90
	41	06.4.0.		5 500,00	5 000,00	5 175,90
	41	06.4.0		5 500,00	5 000,00	5 175,90
	41	06.4		5 500,00	5 000,00	5 175,90
	41	06		5 500,00	500,00	166,75
	41	08.1.0.	633006	500,00	500,00	166,75
	41	08.1.0.	633	500,00	500,00	6 500,00
	41	08.1.0.	642001	5 000,00	6 500,00	6 500,00
	41	08.1.0.	642	5 000,00	6 500,00	6 666,75
	41	08.1.0.		5 500,00	7 000,00	6 666,75
	41	08.1.0		5 500,00	7 000,00	6 666,75
	41	08.1		5 500,00	7 000,00	6 666,75
	41	08.2.0.5	633009	0,00	0,00	63,50
	41	08.2.0.5	633	0,00	0,00	63,50
	41	08.2.0.5		0,00	0,00	63,50
	41	08.2.0.5		0,00	0,00	81,23
	41	08.2.0.7	632001	0,00	0,00	81,23
	41	08.2.0.7	632	0,00	0,00	81,23
	41	08.2.0.7		0,00	0,00	913,37
	41	08.2.0.9	632001	0,00	0,00	913,37
	41	08.2.0.9	632	0,00	0,00	0,00
	41	08.2.0.9	633006	500,00	0,00	0,00
	41	08.2.0.9	633	500,00	0,00	0,00
	41	08.2.0.9	635006	500,00	1 200,00	1 064,98

VÝDAVKY

Program	zdroj	Odd. skup. tr. podtr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
	41	08.2.0.9	635	500,00	1 200,00	1 064,98
	41	08.2.0.9	637004	0,00	0,00	100,00
	41	08.2.0.9	637	0,00	0,00	100,00
	41	08.2.0.9	642002	564,00	564,00	492,00
	41	08.2.0.9	642	564,00	564,00	492,00
	41	08.2.0.9		1 564,00	1 764,00	2 570,35
	41	08.2.0		1 564,00	1 764,00	2 715,08
	41	08.2		1 564,00	1 764,00	2 715,08
	41	08.3.0.	632003	110,00	110,00	109,66
	41	08.3.0.	632	110,00	110,00	109,66
	41	08.3.0.	635004	200,00	0,00	780,00
	41	08.3.0.	635	200,00	0,00	780,00
	41	08.3.0.		310,00	110,00	889,66
	41	08.3.0		310,00	110,00	889,66
	41	08.3		310,00	110,00	889,66
	41	08.4.0.	632001	180,00	180,00	157,93
	41	08.4.0.	632	180,00	180,00	157,93
	41	08.4.0.	637004	100,00	600,00	410,00
	41	08.4.0.	637005	0,00	0,00	79,67
	41	08.4.0.	637	100,00	600,00	489,67
	41	08.4.0.	642007	0,00	200,00	540,00
	41	08.4.0.	642	0,00	200,00	540,00
	41	08.4.0.		280,00	980,00	1 187,60
	41	08.4.0		280,00	980,00	1 187,60
	41	08.4		280,00	980,00	1 187,60
	41	08		7 654,00	9 854,00	11 459,09
	41	09.1.1.1	611	16 180,00	16 180,00	16 426,20
	41	09.1.1.1	611	16 180,00	16 180,00	16 426,20
	41	09.1.1.1	612001	1 400,00	1 400,00	1 663,16
	41	09.1.1.1	612002	820,00	820,00	988,68
	41	09.1.1.1	612	2 220,00	2 220,00	2 651,84
	41	09.1.1.1	614	600,00	600,00	0,00
	41	09.1.1.1	614	600,00	600,00	0,00
	41	09.1.1.1	621	1 900,00	1 900,00	0,00
	41	09.1.1.1	621	1 900,00	1 900,00	0,00
	41	09.1.1.1	623	0,00	0,00	1 988,08
	41	09.1.1.1	623	0,00	0,00	1 988,08
	41	09.1.1.1	625001	266,00	266,00	278,25
	41	09.1.1.1	625002	2 778,00	2 778,00	2 831,46
	41	09.1.1.1	625003	165,00	165,00	162,04
	41	09.1.1.1	625004	595,00	595,00	596,38
	41	09.1.1.1	625005	200,00	200,00	198,77
	41	09.1.1.1	625007	942,00	942,00	960,76
	41	09.1.1.1	625	4 946,00	4 946,00	5 027,66
	41	09.1.1.1	632003	600,00	600,00	552,10
	41	09.1.1.1	632	600,00	600,00	552,10
	41	09.1.1.1	633006	1 150,00	522,00	116,89
	41	09.1.1.1	633009	0,00	0,00	29,26
	41	09.1.1.1	633010	0,00	200,00	154,04
	41	09.1.1.1	633011	0,00	0,00	57,00

Kontrolný opis FIN 1-12

VÝDAVKY

Program	Zdroj	Odd.skup. tr.podtr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
	41	09.1.1.1	633	1 150,00	722,00	357,19
	41	09.1.1.1	634004	550,00	550,00	796,55
	41	09.1.1.1	634	550,00	550,00	796,55
	41	09.1.1.1	637004	1 314,00	1 314,00	540,26
	41	09.1.1.1	637005	0,00	0,00	121,69
	41	09.1.1.1	637014	0,00	0,00	5,94
	41	09.1.1.1	637026	0,00	0,00	90,00
	41	09.1.1.1	637	1 314,00	1 314,00	757,89
	41	09.1.1.1	642015	0,00	0,00	48,06
	41	09.1.1.1	642	0,00	0,00	48,06
	41	09.1.1.1		29 460,00	29 032,00	28 605,57
	41	09.1.1		29 460,00	29 032,00	28 605,57
	41	09.1.2.1	633006	0,00	0,00	24,29
	41	09.1.2.1	633	0,00	0,00	24,29
	41	09.1.2.1	635006	0,00	0,00	516,00
	41	09.1.2.1	635	0,00	0,00	516,00
	41	09.1.2.1	637014	0,00	100,00	176,88
	41	09.1.2.1	637026	0,00	0,00	60,00
	41	09.1.2.1	637	0,00	100,00	236,88
	41	09.1.2.1		0,00	100,00	777,17
	41	09.1.2.1		0,00	100,00	777,17
	41	09.1.2		29 460,00	29 132,00	29 382,74
	41	09.1		29 460,00	29 132,00	29 382,74
	41	09		29 460,00	29 132,00	0,00
	41	10.1.2.4	642001	232,00	232,00	0,00
	41	10.1.2.4	642	232,00	232,00	0,00
	41	10.1.2.4		232,00	232,00	0,00
	41	10.1.2		232,00	232,00	0,00
	41	10.1		232,00	232,00	0,00
	41	10.2.0.2	642014	1 500,00	500,00	13,00
	41	10.2.0.2	642	1 500,00	500,00	13,00
	41	10.2.0.2		1 500,00	500,00	13,00
	41	10.2.0		1 500,00	500,00	13,00
	41	10.2		1 500,00	500,00	13,00
	41	10.7.0.1	642006	0,00	0,00	0,53
	41	10.7.0.1	642	0,00	0,00	0,53
	41	10.7.0.1		0,00	0,00	0,53
	41	10.7.0.1		0,00	0,00	0,53
	41	10.7.0		0,00	0,00	0,53
	41	10.7		0,00	732,00	13,53
	41	10		1 732,00	732,00	13,53
				161 947,00	161 319,00	166 103,53
	41					753,32
	71	01.1.1.6	633006	0,00	0,00	753,32
	71	01.1.1.6	633	0,00	0,00	679,55
	71	01.1.1.6	634002	0,00	0,00	53,15
	71	01.1.1.6	634003	0,00	0,00	732,70
	71	01.1.1.6	634	0,00	0,00	1 520,00
	71	01.1.1.6	637027	0,00	0,00	1 520,00
	71	01.1.1.6	637	0,00	0,00	3 006,02
	71	01.1.1.6		0,00	0,00	3 006,02
	71	01.1.1		0,00	0,00	3 006,02
	71	01.1.1		0,00	0,00	3 006,02

VÝDAVKY

Program	Zdroj	Odd.skup. tr.podtr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
	71	01		0,00	0,00	3 006,02
	71			0,00	0,00	3 006,02
				219 584,00	219 584,00	244 306,63
Ú H R N				219 584,00	219 584,00	244 306,63
Kapitálový rozpočet						
	41	01.1.1.6	713001	0,00	0,00	400,00
	41	01.1.1.6	713	0,00	0,00	400,00
	41	01.1.1.6	717002	0,00	0,00	2 856,60
	41	01.1.1.6	717	0,00	0,00	2 856,60
	41	01.1.1.6		0,00	0,00	3 256,60
	41	01.1.1		0,00	0,00	3 256,60
	41	01.1		0,00	0,00	3 256,60
	41	01		0,00	0,00	3 256,60
	41	06.3.0.	717001	20 000,00	0,00	0,00
	41	06.3.0.	717	20 000,00	0,00	0,00
	41	06.3.0.		20 000,00	0,00	0,00
	41	06.3.0		20 000,00	0,00	0,00
	41	06.3		20 000,00	0,00	0,00
	41	06		20 000,00	0,00	0,00
	41			20 000,00	0,00	3 256,60
	46	04.5.1.	717002	0,00	35 000,00	35 907,52
	46	04.5.1.	717	0,00	35 000,00	35 907,52
	46	04.5.1.		0,00	35 000,00	35 907,52
	46	04.5.1		0,00	35 000,00	35 907,52
	46	04.5		0,00	35 000,00	35 907,52
	46	04		0,00	35 000,00	35 907,52
	46			0,00	35 000,00	35 907,52
	71	01.1.1.6	714004	0,00	0,00	7 600,00
	71	01.1.1.6	714	0,00	0,00	7 600,00
	71	01.1.1.6		0,00	0,00	7 600,00
	71	01.1.1		0,00	0,00	7 600,00
	71	01.1		0,00	0,00	7 600,00
	71	01		0,00	0,00	7 600,00
	71			0,00	0,00	7 600,00
				20 000,00	35 000,00	46 764,12
Ú H R N				20 000,00	35 000,00	46 764,12
Nerozpočtované transakcie						
		01.1.1.6	642014	0,00	0,00	841,50
		01.1.1.6	642	0,00	0,00	841,50
		01.1.1.6		0,00	0,00	841,50
		01.1.1		0,00	0,00	841,50
		01.1		0,00	0,00	841,50
		01		0,00	0,00	841,50
		09.1.2.1	611	0,00	0,00	3 124,73
		09.1.2.1	611	0,00	0,00	3 124,73
		09.1.2.1	621	0,00	0,00	218,17
		09.1.2.1	621	0,00	0,00	218,17
		09.1.2.1	623	0,00	0,00	94,28
		09.1.2.1	623	0,00	0,00	94,28
		09.1.2.1	625001	0,00	0,00	40,7

Kontrolný opis FIN 1-12

VÝDAVKY

Program	Zdroj	Odd.skup. tr.podtr.	Položka + podpoložka	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť
	09.1.2.1	625002		0,00	0,00	437,46
	09.1.2.1	625003		0,00	0,00	25,38
	09.1.2.1	625004		0,00	0,00	93,72
	09.1.2.1	625005		0,00	0,00	31,22
	09.1.2.1	625007		0,00	0,00	148,41
	09.1.2.1	625		0,00	0,00	776,92
	09.1.2.1	637027		0,00	0,00	49,38
	09.1.2.1	637		0,00	0,00	49,38
	09.1.2.1			0,00	0,00	4 263,48
	09.1.2			0,00	0,00	4 263,48
	09.1			0,00	0,00	4 263,48
	09			0,00	0,00	5 104,98
				0,00	0,00	5 104,98
<u>U H R N</u>				0,00	0,00	5 104,98

Finančný výkaz

o stave bankových účtov a záväzkov obci, vyšších územných celkov
 a nimi zriadených rozpočtových organizácií
 k 31.12.2013.....
 (v eurách zaokrúhlené na dve desatinné miesta)

IČO	Mesiac	Rok	Kód okresu	Kód obce
00324761	12	2013	806	522040

Názov subjektu verejnej správy
 Svinica

Právna forma subjektu verejnej správy

.....

Sídlo subjektu verejnej správy

Ulica a číslo

.....

PSČ Názov obce

.....

Smerové číslo telefónu Číslo telefónu Číslo faxu

.....

e-mailová adresa

.....

23-01-2014

Zostavený dňa:

20.1.2014

Podpisový záznam osoby
 zodpovedajúcej za zostavenie
 finančného výkazu:

Podpisový záznam štatutárneho orgánu
 alebo člena štatutárneho orgánu
 subjektu verejnej správy:

**Prehľad o stave bankových účtov a záväzkov obcí,
vyšších územných celkov a nimi zriadených rozpočtových organizácií**

Č. r.	Prehľad o stave bankových účtov a záväzkov a	Zostatok k 31.12.2013... bežného obdobia	Zostatok k 31.dec. bezprostredne predch. obdobia
		1	2
1.	Bankové účty, účty v bankách s dobowou viazanosťou dlhšou ako jeden rok	133 413,35	148 949,37
2.	z toho: účty peňažných fondov obcí a vyšších územných celkov	71 256,66	67 506,65
3.	z toho: rezervný fond	71 256,66	67 506,65
4.	záväzky celkom	30 217,12	39 342,50
5.	z toho: záväzky po lehote splatnosti	0,00	0,00
6.	z toho: uznané záväzky neuhradené 60 a viac dní po lehote splatnosti	0,00	0,00
7.	Bankové úvery a výpomoci	0,00	0,00
8.	z toho: bankové úvery a výpomoci prijaté na zabezpečenie predfinancovania spoločných programov Slovenskej republiky a Európskej únie	0,00	0,00
9.	Poskytnuté záruky za bankové úvery a iné pôžičky celkom	0,00	0,00
10.	z toho: realizované záruky	0,00	0,00

Finančný výkaz
o úveroch, emitovaných dlhopisoch, zmenkách
a finančnom prenájme subjektu verejnej správy

k 31.12.2013

(v eurách zaokrúhlené na dve desatinné miesta)

IČO	Mesiac	Rok	Kód okresu	Kód obce
00324761	12	2013	806	522040

Názov subjektu verejnej správy

Svinica

Právna forma subjektu verejnej správy

.....

Sídlo subjektu verejnej správy

Ulica a číslo

.....
282

PSC

.....
044 45

Názov obce

.....
SVINICA

Smerové číslo telefónu

.....
155

Číslo telefónu

.....
6965 225

Číslo faxu

.....

e-mailová adresa

.....

23.-01-2014

Zostavený dňa:

20.1.2014

Podpisový záznam osoby
zodpovedajúcej za zostavenie
finančného výkazu:

Podpisový záznam štatutárneho orgánu
alebo člena štatutárneho orgánu
subjektu verejnej správy:

Symbol dlhového nástroja	Kód meny	Dát.prijatia prostriedkov	Dát.splatnosti dlh.nástroja	Druh úroku	Nesplatená menovitá hodnota k 31.12.	z toho: zahraniční veritelia
a	b	1	2	3	4	5
Úhrn					0,00	0,00

1) Uvedú sa samostatne v každom riadku: emitované dlhopisy, zmenky, prijaté bankové úvery, investičné dodávateľské úvery, úvery od Štátneho fondu rozvoja bývania, návratné finančné výpomoci, úvery od zahraničných vlád, finančný prenájom, ostatné nebankové pôžičky a prijaté zábezpeky.